Matendo Ya Mitume
Kanisa La Kwanza

(1:1–5:42)

Ahadi Ya Roho Mtakatifu

1 Katika kitabu changu cha kwanza ni-
likuandikia, mpendwa Theofilo, kuhusu mambo
yote Yesu aliyofanya na kufundisha tangu
mwanzo,
2 hadi siku ile alipochukuliwa kwenda mbin-
guni, baada ya kuwapa maagizo kupitia kwa
Roho Mtakatifu wale mitume aliowachagua.
3 Baada ya mateso yake, alijionyesha kwao na
kuwathibitishia kwa njia nyingi kwamba yeye
yu hai. Katika muda wa siku arobaini baada ya
kufufuka kwake aliwatokea na kunena kuhusu
Ufalme wa Mungu.
4 Wakati mmoja alipokuwa pamoja nao, ali-
wapa amri hii, "Msitoke Yerusalemu, bali in-
gojeni ahadi ya Baba, ambayo mmenisikia
nikisema habari zake.
5 Yohana aliwabatiza kwa maji, lakini baada ya
siku chache mtabatizwa kwa Roho Mtakatifu."

Yesu Apaa Mbinguni
(Marko 16:19-20; Luka 24:50-53)

6 Mitume walipokuwa wamekusanyika
pamoja, wakamuuliza Yesu, "Bwana, je, huu
ndio wakati wa kuwarudishia Israeli ufalme?"
7 Yesu akawaambia, "Si juu yenu kujua nyakati
na majira ambayo Baba ameyaweka katika
mamlaka yake mwenyewe.

8 Lakini mtapokea nguvu akiisha kuwajilia juu
yenu Roho Mtakatifu, nanyi mtakuwa mashahidi
wangu katika Yerusalemu, Uyahudi kote na
Samaria, hadi miisho ya dunia."
9 Baada ya kusema mambo haya, walipokuwa
wanatazama, akachukuliwa juu mbinguni mbele
ya macho yao na wingu likampokea wasimwone
tena.
10 Walipokuwa bado wakikaza macho yao
kuelekea juu alipokuwa akienda zake Mbin-
guni, tazama ghafula, wanaume wawili waliovaa
mavazi meupe wakasimama karibu nao,
11 wakasema, "Enyi watu wa Galilaya, mbona
mnasimama mkitazama juu angani? Huyu Yesu
aliyechukuliwa kutoka kwenu kwenda Mbin-
guni, atarudi tena jinsi iyo hiyo mlivyomwona
akienda zake Mbinguni."

Mathiya Achaguliwa Badala Ya Yuda (Mathayo 27:3-10)

12 Ndipo waliporudi Yerusalemu kutoka Mlima
wa Mizeituni, uliokuwa karibu na Yerusalemu,
umbali wa mwendo wa Sabato* kutoka mjini.
13 Walipowasili mjini Yerusalemu, walikwenda
ghorofani kwenye chumba walichokuwa
wakiishi. Wale waliokuwepo walikuwa: Petro,
Yohana, Yakobo, Andrea, Filipo, Tomaso,
Bartholomayo, Mathayo, Yakobo mwana wa
Alfayo, Simoni Zelote† na Yuda mwana wa
Yakobo.

---

* **1:12** Mwendo wa Sabato hapa ina maana umbali wa mita 1,100. † **1:13** Zelote hapa ina maana alikuwa mwanachama wa Wazelote, kikundi cha Kiyahudi cha kupinga jeuri ya Warumi.

14 Hawa wote waliungana pamoja katika
maombi. Pamoja nao walikuwepo wanawake
kadha, na Maria mama yake Yesu, pamoja na
ndugu zake Yesu.

15 Katika siku hizo Petro akasimama katikati
ya waumini (jumla yao wote walikuwa watu
wapatao 120), akasema,
16 "Ndugu zangu, ilibidi Andiko litimie am-
balo Roho Mtakatifu alitabiri kupitia kwa Daudi
kumhusu Yuda aliyewaongoza wale waliomka-
mata Yesu.
17 Yuda alikuwa mmoja wetu, kwa maana na
yeye alichaguliwa ashiriki katika huduma hii."

18 (Basi Yuda alinunua shamba kwa zile fedha
za uovu alizopata; akiwa huko shambani akaan-
guka, akapasuka na matumbo yote yakatoka nje.
19 Kila mtu Yerusalemu akasikia habari hizi,
kwa hiyo wakapaita mahali hapo kwa lugha yao,
Akeldama, yaani Shamba la Damu).

20 "Kama vile ilivyoandikwa katika kitabu cha
Zaburi,

" 'Mahali pake na pawe ukiwa,
wala asiwepo yeyote atakayeishi humo,'

na,

" 'Mtu mwingine aichukue nafasi yake ya uon-
gozi.'

21 Kwa hiyo inatubidi tumchague mtu mwingine
miongoni mwa wale ambao wamekuwa pamoja
nasi wakati wote Bwana Yesu alipoingia na
kutoka katikati yenu,
22 kuanzia ubatizo wa Yohana mpaka siku aliy-
ochukuliwa kutoka kwetu kwenda Mbinguni.

Kwa kuwa mmoja wao inabidi awe shahidi
pamoja nasi wa ufufuo wake.”
23 Wakapendekeza majina ya watu wawili:
Yosefu, aitwaye Barsaba (ambaye pia alijulikana
kama Yusto) na Mathiya.
24 Kisha wakaomba, wakasema, “Bwana,
wewe waujua moyo wa kila mtu. Tuonyeshe ni
yupi kati ya hawa wawili uliyemchagua
25 ili achukue nafasi ya huduma ya utume
ambayo Yuda aliiacha ili aende mahali pake
mwenyewe.”
26 Kisha wakawapigia kura, nayo kura
ikamwangukia Mathiya, naye akaongezwa
kwenye wale mitume kumi na mmoja.

2

Kushuka Kwa Roho Mtakatifu

1 Siku ya Pentekoste ilipowadia, waamini wote
walikuwa mahali pamoja.
2 Ghafula sauti kama mvumo mkubwa wa up-
epo mkali uliotoka mbinguni ukaijaza nyumba
yote walimokuwa wameketi.
3 Zikatokea ndimi kama za moto zilizo-
gawanyika na kukaa juu ya kila mmoja wao.
4 Wote wakajazwa na Roho Mtakatifu,
wakaanza kunena kwa lugha nyingine, kama
Roho alivyowajalia.
5 Basi walikuwepo Yerusalemu Wayahudi
wanaomcha Mungu kutoka kila taifa chini ya
mbingu.
6 Waliposikia sauti hii, umati wa watu uliku-
sanyika pamoja wakistaajabu, kwa sababu kila

mmoja wao aliwasikia wakisema kwa lugha yake
mwenyewe.
7 Wakiwa wameshangaa na kustaajabu
wakauliza, “Je, hawa wote wanaozungumza
si Wagalilaya?
8 Imekuwaje basi kila mmoja wetu anawasikia
wakinena kwa lugha yake ya kuzaliwa?
9 Wapathi, Wamedi, Waelami, wakazi wa
Mesopotamia, Uyahudi, Kapadokia, Ponto na
Asia,
10 Frigia, Pamfilia, Misri na pande za Libya
karibu na Kirene na wageni kutoka Rumi,
11 Wayahudi na waongofu, Wakrete na
Waarabu, sote tunawasikia watu hawa
wakisema mambo makuu ya ajabu ya Mungu
katika lugha zetu wenyewe.”
12 Wakiwa wameshangaa na kufadhaika
wakaulizana, “Ni nini maana ya mambo haya?”
13 Lakini wengine wakawadhihaki wakasema,
“Hawa wamelewa divai!”

Petro Ahutubia Umati

14 Ndipo Petro akasimama pamoja na wale
mitume kumi na mmoja, akainua sauti yake
na kuhutubia ule umati wa watu, akasema:
“Wayahudi wenzangu na ninyi nyote mkaao
Yerusalemu, jueni jambo hili mkanisikilize.
15 Hakika watu hawa hawakulewa kama
mnavyodhania, kwa kuwa sasa ni saa tatu asub-
uhi!
16 La, hili ni jambo lililotabiriwa na nabii Yoeli,
akisema:
17 “ ‘Katika siku za mwisho, asema Mungu,
nitamimina Roho wangu

juu ya wote wenye mwili.
Wana wenu na binti zenu watatabiri,
vijana wenu wataona maono,
na wazee wenu wataota ndoto.
18 Hata juu ya watumishi wangu, wanaume kwa wanawake,
katika siku zile nitamimina Roho wangu,
nao watatabiri.
19 Nami nitaonyesha maajabu juu mbinguni,
na ishara chini duniani:
damu, moto, na mawimbi ya moshi.
20 Jua litakuwa giza
na mwezi utakuwa mwekundu kama damu,
kabla ya kuja siku ile kuu ya Bwana
iliyo tukufu.
21 Na kila mtu atakayeliitia
jina la Bwana, ataokolewa.'

22 "Enyi Waisraeli, sikilizeni maneno haya nisemayo: Yesu wa Nazareti alikuwa mtu aliyethibitishwa kwenu na Mungu kwa miujiza, maajabu na ishara, ambayo Mungu alitenda miongoni mwenu kupitia kwake, kama ninyi wenyewe mjuavyo.

23 Huyu mtu akiisha kutolewa kwa shauri la Mungu lililokusudiwa kwa kujua kwake Mungu tangu zamani, ninyi, kwa mikono ya watu wabaya, mlimuua kwa kumgongomea msalabani.

24 Lakini Mungu alimfufua kutoka kwa wafu akamwondolea uchungu wa mauti, kwa sababu haikuwezekana yeye kushikiliwa na nguvu za mauti.

25 Kwa maana Daudi asema kumhusu yeye:
" 'Nalimwona Bwana mbele yangu daima.

Kwa sababu yuko mkono wangu wa kuume,
sitatikisika.
26 Kwa hiyo moyo wangu unafurahia,
na ulimi wangu unashangilia;
mwili wangu nao utapumzika kwa tumaini.
27 Kwa maana hutaniacha kaburini,
wala hutamwacha Aliye Mtakatifu wako
kuona uharibifu.
28 Umenionyesha njia za uzima,
utanijaza na furaha mbele zako.'
29 "Ndugu zangu Waisraeli, nataka niwaambie
kwa uhakika kwamba baba yetu Daudi alikufa
na kuzikwa, nalo kaburi lake lipo hapa mpaka
leo.
30 Lakini alikuwa nabii na alijua ya kuwa
Mungu alikuwa amemwahidi kwa kiapo
kwamba angemweka mmoja wa wazao wake
penye kiti chake cha enzi.
31 Daudi, akiona mambo yaliyoko mbele,
akanena juu ya kufufuka kwa Kristo,* kwamba
hakuachwa kaburini, wala mwili wake
haukuona uharibifu.
32 Mungu alimfufua huyu Yesu na sisi sote ni
mashahidi wa jambo hilo.
33 Basi ikiwa yeye ametukuzwa kwa mkono wa
kuume wa Mungu, amepokea kutoka kwa Baba
ahadi ya Roho Mtakatifu, naye amemimina kile
mnachoona sasa na kusikia.
34 Kwa kuwa Daudi hakupaa kwenda mbin-
guni, lakini anasema,
" 'BWANA alimwambia Bwana wangu:
"Keti mkono wangu wa kuume,

* **2:31** Kristo maana yake ni Masiya, yaani Aliyetiwa mafuta.

35 hadi nitakapowaweka adui zako
chini ya miguu yako.” ’
36 “Kwa hiyo Israeli wote na wajue jambo hili
kwa uhakika kwamba: Mungu amemfanya huyu
Yesu, ambaye ninyi mlimsulubisha, kuwa Bwana
na Kristo.”

Waumini Waongezeka

37 Watu waliposikia maneno haya yakawa-
choma mioyo yao, wakawauliza Petro na wale
mitume wengine, “Ndugu zetu tufanye nini?”
38 Petro akawajibu, “Tubuni, mkabatizwe kila
mmoja wenu kwa jina la Yesu Kristo, ili mpate
kusamehewa dhambi zenu, nanyi mtapokea
kipawa cha Roho Mtakatifu.
39 Kwa kuwa ahadi hii ni kwa ajili yenu na
watoto wenu, na kwa wote walio mbali, na
kila mtu ambaye Bwana Mungu wetu atamwita
amjie.”
40 Petro akawaonya kwa maneno mengine
mengi na kuwasihi akisema, “Jiepusheni na
kizazi hiki kilichopotoka.”
41 Wale wote waliopokea ujumbe wa Petro kwa
furaha wakabatizwa na siku ile waliongezeka
watu wapatao 3,000.

Ushirika Wa Waumini

42 Nao wakawa wanadumu katika mafundisho
ya mitume, katika ushirika, katika kumega
mkate na katika kusali.
43 Kila mtu akaingiwa na hofu ya Mungu, nayo
miujiza mingi na ishara zikafanywa na mitume.
44 Walioamini wote walikuwa mahali pamoja,
nao walikuwa na kila kitu shirika.

45 Waliuza mali zao na vitu walivyokuwa navyo, kila mtu akagawiwa kadiri ya mahitaji yake.
46 Siku zote kwa moyo mmoja walikutana ndani ya ukumbi wa Hekalu, wakimega mkate nyumba kwa nyumba, wakila chakula chao kwa furaha na moyo mweupe,
47 wakimsifu Mungu na kuwapendeza watu wote. Kila siku Bwana akaliongeza kanisa wale waliokuwa wakiokolewa.

3

Petro Amponya Mlemavu Kwa Jina La Yesu

1 Siku moja Petro na Yohana walikuwa wanapanda kwenda Hekaluni kusali yapata saa tisa alasiri.
2 Basi palikuwa na mtu mmoja aliyekuwa kiwete tangu kuzaliwa. Alichukuliwa na kuwekwa kwenye lango la Hekalu liitwalo Zuri, kila siku ili aombe msaada kwa watu wanaoingia Hekaluni.
3 Huyu mtu alipowaona Petro na Yohana wakikaribia kuingia Hekaluni, akawaomba wampe sadaka.
4 Wakamkazia macho, kisha Petro akamwambia, “Tutazame sisi.”
5 Hivyo yule mtu akawatazama, akitazamia kupata kitu kutoka kwao.
6 Ndipo Petro akamwambia, “Sina fedha wala dhahabu, lakini nilicho nacho ndicho nikupacho. Kwa jina la Yesu Kristo wa Nazareti, tembea!”
7 Petro akamshika yule mtu kwa mkono wa kuume akamwinua, mara nyayo zake na vifundo vya miguu yake vikapata nguvu.

8 Akaruka juu na kusimama, akaanza kutem-
bea. Kisha akaingia Hekaluni pamoja na Petro
na Yohana, huku akitembea na kurukaruka na
kumsifu Mungu.
9 Watu wote walipomwona akitembea na kum-
sifu Mungu,
10 wakamtambua kuwa ni yule mtu aliyekuwa
akiketi nje ya Hekalu penye lango liitwalo Zuri
akiomba msaada, nao wakajawa na mshangao,
wakastaajabu juu ya yale yaliyomtukia.

Petro Anashuhudia Kuwa Yesu Anaponya

11 Aliyeponywa alipokuwa akiambatana na
Petro na Yohana, watu wote walishangaa
mno, wakaja wakiwakimbilia pale ukumbi wa
Solomoni.
12 Petro alipoona watu wamekusanyika
akawaambia, “Enyi Waisraeli, kwa nini
mnastaajabu kuhusu jambo hili? Mbona
mnatukazia macho kwa mshangao kana
kwamba ni kwa uwezo wetu au utakatifu wetu
tumemfanya mtu huyu kutembea?
13 Mungu wa Abrahamu na Isaki na Yakobo,
Mungu wa baba zetu amemtukuza Mwanawe
Yesu, ambaye ninyi mlimtoa ahukumiwe kifo
na mkamkana mbele ya Pilato, ingawa yeye
alikuwa ameamua kumwachia aende zake.
14 Ninyi mlimkataa huyo Mtakatifu na Mwenye
Haki mkaomba mpewe yule muuaji.
15 Hivyo mkamuua aliye chanzo cha uzima,
lakini Mungu akamfufua kutoka kwa wafu. Sisi
tu mashahidi wa mambo haya.
16 Kwa imani katika jina la Yesu, huyu mtu
mnayemwona na kumfahamu ametiwa nguvu.

Ni kwa jina la Yesu na imani itokayo kwake
ambayo imemponya kabisa huyu mtu, kama
ninyi wote mnavyoona.

17 “Sasa ndugu zangu, najua ya kuwa ninyi mli-
tenda bila kujua, kama walivyofanya viongozi
wenu.
18 Lakini kwa njia hii Mungu alitimiza kile
ambacho alikuwa ametabiri kwa vinywa vya
manabii wake wote, kwamba Kristo* atateswa.
19 Tubuni basi mkamgeukie Mungu, dhambi
zenu zifutwe, ili zipate kuja nyakati za kuburud-
ishwa kwa kuwepo kwake Bwana,
20 naye apate kumtuma Kristo, ambaye ame-
teuliwa kwa ajili yenu, yaani Yesu.
21 Ilimpasa mbingu zimpokee mpaka wakati
wa kufanywa upya kila kitu, kama Mungu
alivyoahidi zamani kupitia kwa vinywa vya
manabii wake watakatifu.
22 Kwa maana Mose alisema, ‘Bwana Mungu
wenu atawainulia nabii kama mimi kutoka
miongoni mwa ndugu zenu. Itawapasa kumtii
huyo kwa kila jambo atakalowaambia.
23 Mtu yeyote ambaye hatamsikiliza huyo
nabii, atatupiliwa mbali kabisa na watu wake.’

24 “Naam, manabii wote tangu Samweli na
waliokuja baada yake, wote walitabiri kuhusu
siku hizi.
25 Ninyi ndio wana wa manabii na wa
Agano ambalo Mungu alifanya na baba zenu,
akimwambia Abrahamu, ‘Kupitia kwa uzao
wako, watu wote wa ulimwengu watabarikiwa.’

---

* **3:18** Kristo maana yake ni Masiya, yaani Aliyetiwa mafuta.

26 Mungu alipomfufua Yesu Mwanawe, al-
imtuma kwenu kwanza, ili awabariki kwa
kumgeuza kila mmoja wenu kutoka njia yake
mbaya.”

4

Petro Na Yohana Mbele Ya Baraza

1 Wakati Petro na Yohana walipokuwa
wakisema na watu, makuhani, mkuu wa walinzi
wa Hekalu na Masadukayo wakawajia,
2 huku wakiwa wamekasirika sana kwa
sababu mitume walikuwa wanawafundisha
watu na kuhubiri kwamba kuna ufufuo wa
wafu ndani ya Yesu.
3 Wakawakamata Petro na Yohana na kuwatia
gerezani mpaka kesho yake kwa kuwa ilikuwa
jioni.
4 Lakini wengi waliosikia lile neno waliamini,
idadi yao ilikuwa yapata wanaume 5,000.
5 Kesho yake, viongozi wa Kiyahudi, wazee na
walimu wa sheria wakakusanyika Yerusalemu.
6 Walikuwepo kuhani mkuu Anasi, Kayafa,
Yohana, Iskanda, na wengi wa jamaa ya kuhani
mkuu.
7 Baada ya kuwasimamisha Petro na Yohana
katikati yao, wakawauliza, “Ni kwa uwezo gani
au kwa jina la nani mmefanya jambo hili?”
8 Petro, akiwa amejaa Roho Mtakatifu, akajibu,
“Enyi watawala na wazee wa watu,
9 kama leo tukihojiwa kwa habari ya mambo
mema aliyotendewa yule kiwete na kuulizwa
jinsi alivyoponywa,

10 ijulikane kwenu nyote na kwa watu wote
wa Israeli kwamba: Ni kwa jina la Yesu Kristo
wa Nazareti, ambaye ninyi mlimsulubisha lakini
Mungu akamfufua kutoka kwa wafu, kwa jina
hilo mtu huyu anasimama mbele yenu akiwa
mzima kabisa.
11 Huyu ndiye
" 'jiwe ambalo ninyi wajenzi mlilikataa,
ambalo limekuwa jiwe kuu la pembeni.'
12 Wala hakuna wokovu katika mwingine awaye
yote, kwa maana hakuna jina jingine chini ya
mbingu walilopewa wanadamu litupasalo sisi
kuokolewa kwalo."

Ujasiri Wa Petro Na Yohana Washangaza Watu

13 Wale viongozi na wazee walipoona ujasiri
wa Petro na Yohana na kujua ya kuwa walikuwa
watu wa kawaida, wasio na elimu, walishangaa
sana, wakatambua kwamba hawa watu wa-
likuwa na Yesu.
14 Lakini kwa kuwa walikuwa wanamwona
yule kiwete aliyeponywa amesimama pale
pamoja nao, hawakuweza kusema lolote
kuwapinga.
15 Wakawaamuru watoke nje ya Baraza la
Wayahudi* wakati wakisemezana jambo hilo
wao kwa wao.
16 Wakaulizana, "Tuwafanyie nini watu hawa?
Hatuwezi kukanusha muujiza huu mkubwa

---

* **4:15** Baraza la Wayahudi hapa ina maana ya Sanhedrin ambalo lilikuwa ndilo baraza la juu kabisa la utawala wa Kiyahudi, lililoundwa na wazee 70 pamoja na kuhani mkuu.

walioufanya ambao ni dhahiri kwa kila mtu
Yerusalemu.
17 Lakini ili kuzuia jambo hili lisiendelee kue-
nea zaidi kwa watu, ni lazima tuwaonye watu
hawa ili wasiseme tena na mtu yeyote kwa jina
la Yesu."
18 Kisha wakawaita tena ndani na kuwaamuru
wasiseme wala kufundisha kamwe kwa hili jina
la Yesu.

Imetupasa Kumtii Mungu Kuliko Wanadamu

19 Lakini Petro na Yohana wakajibu, "Amueni
ninyi wenyewe iwapo ni haki mbele za Mungu
kuwatii ninyi kuliko kumtii Mungu.
20 Lakini sisi hatuwezi kuacha kusema yale
tuliyoyaona na kuyasikia."
21 Baada ya vitisho vingi, wakawaacha waende
zao. Hawakuona njia yoyote ya kuwaadhibu,
kwa sababu ya watu, kwa kuwa watu wote wa-
likuwa wakimsifu Mungu kwa kile kilichokuwa
kimetukia.
22 Kwa kuwa umri wa yule mtu aliyekuwa
ameponywa kwa muujiza ulikuwa zaidi ya mi-
aka arobaini.

Maombi Ya Waumini

23 Punde Petro na Yohana walipoachiliwa,
walirudi kwa waumini wenzao wakawaeleza
waliyoambiwa na viongozi wa makuhani na
wazee.
24 Watu waliposikia hayo, wakainua sauti zao,
wakamwomba Mungu kwa pamoja, wakisema,
"Bwana Mwenyezi, uliyeziumba mbingu na nchi
na bahari, na vitu vyote vilivyomo.

25 Wewe ulisema kwa Roho Mtakatifu kupitia
kwa kinywa cha baba yetu Daudi, mtumishi
wako, ukasema:
" 'Mbona mataifa wanaghadhibika,
na kabila za watu zinawaza ubatili?
26 Wafalme wa dunia wamejipanga,
na watawala wanakusanyika pamoja
dhidi ya Bwana
na dhidi ya Mpakwa Mafuta wake.'
27 Ni kweli Herode na Pontio Pilato pamoja na
watu wa Mataifa na Waisraeli, walikusanyika
katika mji huu dhidi ya mwanao mtakatifu Yesu
uliyemtia mafuta.
28 Wao wakafanya yale ambayo uweza wako na
mapenzi yako yalikuwa yamekusudia yatokee
tangu zamani.
29 Sasa, Bwana angalia vitisho vyao na
utuwezeshe sisi watumishi wako kulinena neno
lako kwa ujasiri mkuu.
30 Nyoosha mkono wako ili kuponya wagonjwa
na kutenda ishara na miujiza kwa jina la
Mwanao mtakatifu Yesu."
31 Walipokwisha kuomba, mahali walipokuwa
wamekutanika pakatikiswa, wote wakajazwa na
Roho Mtakatifu, wakanena neno la Mungu kwa
ujasiri.

Walioamini Washirikiana Mali Zao

32 Wale walioamini wote walikuwa na moyo
mmoja na nia moja. Wala hakuna hata mmoja
aliyesema chochote alichokuwa nacho ni mali
yake mwenyewe, lakini walishirikiana kila kitu
walichokuwa nacho.

33 Mitume wakatoa ushuhuda wa kufufuka
kwa Bwana Yesu kwa nguvu nyingi na neema
ya Mungu ilikuwa juu yao wote.
34 Wala hapakuwepo mtu yeyote miongoni
mwao aliyekuwa mhitaji, kwa sababu mara
kwa mara wale waliokuwa na mashamba na
nyumba waliviuza, wakaleta thamani ya vitu
vilivyouzwa,
35 wakaiweka miguuni pa mitume, kila mtu
akagawiwa kadiri ya mahitaji yake.

36 Yosefu, Mlawi kutoka Kipro, ambaye mitume
walimwita Barnaba (maana yake Mwana wa
Faraja),
37 aliuza shamba alilokuwa nalo, akaleta hizo
fedha alizopata na kuziweka miguuni pa mi-
tume.

5

Anania Na Safira

1 Lakini mtu mmoja jina lake Anania pamoja
na mkewe Safira waliuza kiwanja.
2 Huku mkewe akijua kikamilifu, Anania ali-
ficha sehemu ya fedha alizopata, akaleta kiasi
kilichobaki na kukiweka miguuni pa mitume.

3 Petro akamuuliza, “Anania, mbona Shetani
ameujaza moyo wako ili kumwambia uongo
Roho Mtakatifu, ukaficha sehemu ya fedha uli-
zopata kutokana na kiwanja?
4 Je, kabla hujauza hicho kiwanja si kilikuwa
mali yako? Hata baada ya kukiuza, fedha
ulizopata si zilikuwa kwenye uwezo wako? Kwa

nini basi umewaza hila hii moyoni mwako kufanya jambo kama hili? Wewe hukumwambia uongo mwanadamu bali Mungu.”
5 Anania aliposikia maneno haya akaanguka chini na kufa. Hofu kuu ikawapata wote waliosikia jambo lililokuwa limetukia.
6 Vijana wakaja, wakaufunga mwili wake sanda, wakamchukua nje kumzika.
7 Saa tatu baadaye mkewe Anania akaingia, naye hana habari ya mambo yaliyotukia.
8 Petro akamuuliza, “Niambie, je, mliuza kiwanja kwa thamani hii?” Akajibu, “Ndiyo, tuliuza kwa thamani hiyo.”
9 Ndipo Petro akamwambia, “Imekuwaje mkakubaliana kumjaribu Roho wa Bwana? Tazama! Nyayo za vijana waliomzika mumeo ziko mlangoni, wewe nawe watakuchukua nje.”
10 Saa ile ile akaanguka chini miguuni mwake na kufa. Nao wale vijana wakaingia, wakamkuta amekufa, wakamchukua wakamzika kando ya mumewe.
11 Hofu kuu ikalipata kanisa lote pamoja na watu wote waliosikia juu ya matukio haya.

Mitume Waponya Wengi

12 Mitume wakafanya ishara nyingi na miujiza miongoni mwa watu. Walioamini wote walikuwa wakikusanyika katika ukumbi wa Solomoni.
13 Hakuna mtu mwingine aliyethubutu kuambatana nao ijapokuwa waliheshimiwa sana na watu.
14 Hata hivyo, waliomwamini Bwana wakazidi kuongezeka, wanaume na wanawake.

15 Hata wakawa wanawaleta wagonjwa na
kuwalaza kwenye magodoro na kwenye vitanda
barabarani ili yamkini Petro akipita kivuli chake
kiwaguse baadhi yao.
16 Pia watu wakakusanyika kutoka miji
iliyokuwa karibu na Yerusalemu, wakileta
wagonjwa na watu walioteswa na pepo wachafu.
Hao wote wakaponywa.

Mitume Washtakiwa

17 Kisha kuhani mkuu na wenzake wote
waliokuwa pamoja naye, waliokuwa wa kundi
la Masadukayo, wakajawa na wivu.
18 Wakawakamata mitume na kuwatia
gerezani.
19 Lakini wakati wa usiku, malaika wa Bwana
akaja, akafungua milango ya gereza na akawatoa
nje. Akawaambia,
20 "Nendeni, mkasimame Hekaluni mkawaam-
bie watu maneno yote ya uzima huu mpya."
21 Waliposikia haya wakaenda Hekaluni alfa-
jiri wakaendelea kufundisha watu.

Kuhani mkuu na wale waliokuwa pamoja
nao walipowasili, alikusanya baraza na wazee
wote wa Israeli wakatuma wale mitume waletwe
kutoka gerezani.
22 Lakini wale walinzi wa Hekalu walipok-
wenda gerezani hawakuwakuta mitume mle.
Kwa hiyo wakarudi na kutoa habari.
23 Wakasema, "Tumekuta milango ya gereza
imefungwa sawasawa na askari wa gereza
wamesimama nje ya mlango, lakini tulipofungua
milango hakuwepo mtu yeyote ndani."

24 Basi mkuu wa walinzi wa Hekalu na viongozi wa makuhani waliposikia haya, wakafadhaika na kushangaa sana kwa ajili yao kwamba jambo hili litakuwaje.

25 Ndipo mtu mmoja akaja akawaambia, “Tazameni watu mliowatia gerezani wako Hekaluni wakiwafundisha watu.”
26 Ndipo yule mkuu wa walinzi wa Hekalu wakaenda pamoja na askari wakawaleta wale mitume, lakini bila ghasia kwa sababu waliogopa kupigwa mawe na watu.

27 Wakiisha kuwaleta mitume wakawaamuru kusimama mbele ya baraza ili kuhani mkuu awahoji.
28 “Tuliwaonya kwa nguvu msifundishe kwa jina hili, lakini ninyi mmeijaza Yerusalemu yote mafundisho yenu na tena mmekusudia kuleta damu ya mtu huyu juu yetu.”

29 Petro na wale mitume wengine wakajibu, “Imetupasa kumtii Mungu kuliko wanadamu.
30 Mungu wa baba zetu alimfufua Yesu kutoka kwa wafu, ambaye ninyi mlimuua kwa kumtundika kwenye msalaba.
31 Mungu alimtukuza, akamweka mkono wake wa kuume kuwa Kiongozi na Mwokozi ili awape Israeli toba na msamaha wa dhambi.
32 Nasi tu mashahidi wa mambo haya, vivyo hivyo na Roho Mtakatifu ambaye Mungu amewapa wale wanaomtii.”

33 Wale wajumbe wa baraza la wazee waliposikia haya, walijawa na ghadhabu, wakataka kuwaua mitume.

34 Lakini Farisayo mmoja, jina lake Gamalieli,
aliyekuwa mwalimu wa sheria, aliyeheshimiwa
na watu wote, akasimama mbele ya baraza
akaamuru mitume watolewe nje kwa muda.
35 Ndipo alipowaambia wajumbe wa baraza,
"Enyi watu wa Israeli, fikirini kwa uangalifu
mnayotaka kuwatendea watu hawa.
36 Kwa maana wakati uliopita, aliinuka mtu
mmoja jina lake Theuda, alijidai kuwa yeye
ni mtu maarufu, akapata wafuasi wapatao 400
walioambatana naye. Lakini aliuawa, na wa-
fuasi wake wote wakatawanyika, wakawa si kitu.
37 Baada yake, alitokea Yuda Mgalilaya wakati
wa kuorodhesha watu, naye akaongoza kundi la
watu kuasi. Yeye pia aliuawa, nao wafuasi wake
wakatawanyika.
38 Kwa hiyo, kwa habari ya jambo hili
nawashauri, jiepusheni na watu hawa.
Waacheni waende zao! Kwa maana kama kusudi
lao na shughuli yao imetokana na mwanadamu,
haitafanikiwa.
39 Lakini ikiwa imetoka kwa Mungu,
hamtaweza kuwazuia watu hawa. Badala yake
mtajikuta mnapigana na Mungu."

40 Wakapokea ushauri wa Gamalieli.
Wakawaita mitume ndani, wakaamuru
wachapwe mijeledi, kisha wakawaagiza
wasinene tena kwa jina la Yesu, wakawaachia
waende zao.
41 Nao mitume wakatoka nje ya baraza,
wakiwa wamejaa furaha kwa sababu wame-
hesabiwa kustahili kupata aibu kwa ajili ya jina
la Yesu.

42 Kila siku, Hekaluni na nyumba kwa nyumba,
hawakuacha kufundisha na kuhubiri habari
njema kwamba Yesu ndiye Kristo.*

Mateso Na Kuenea Kwa Injili

6

(6:1–9:31)

Saba Wachaguliwa Kuhudumu

1 Basi ikawa katika siku hizo, wakati idadi
ya wanafunzi ilipokuwa ikiongezeka sana, pali-
tokea manung'uniko kati ya Wayahudi wa Kiyu-
nani, dhidi ya Waebrania kwa sababu wajane
wao walisahaulika katika mgawanyo wa chakula
wa kila siku.
2 Wale mitume kumi na wawili wakakusanya
wanafunzi wote pamoja wakasema, "Haitakuwa
vyema sisi kuacha huduma ya neno la Mungu ili
kuhudumu mezani.
3 Kwa hiyo ndugu, chagueni watu saba mion-
goni mwenu, watu wenye sifa njema, waliojawa
na Roho Mtakatifu na hekima, ambao tunaweza
kuwakabidhi kazi hii,
4 nasi tutatumia muda wetu kuomba na
huduma ya neno."

5 Yale waliyosema yakawapendeza watu wote,
nao wakamchagua Stefano (mtu aliyejawa na
imani na Roho Mtakatifu) pamoja na Filipo,
Prokoro, Nikanori, Timoni, Parmena na Nikolao,
mwongofu kutoka Antiokia.

---

* **5:42** Kristo maana yake ni Masiya, yaani Aliyetiwa mafuta.

6 Wakawaleta watu hawa mbele ya mitume,
nao wakawaombea na kuwawekea mikono juu
yao.
7 Neno la Mungu likazidi kuenea. Idadi
ya wanafunzi ikazidi kuongezeka sana katika
Yerusalemu hata makuhani wengi wakaitii ile
imani.

Kukamatwa Kwa Stefano

8 Stefano, akiwa amejaa neema na nguvu za
Mungu, alifanya ishara na miujiza mikubwa
miongoni mwa watu.
9 Hata hivyo, ukainuka upinzani wa watu
wa Sinagogi la Watu Huru (kama lilivyokuwa
linaitwa), la Wayahudi wa Kirene na wa Iskan-
deria, na wengine kutoka Kilikia na Asia. Watu
hawa wakaanza kupingana na Stefano.
10 Lakini hawakuweza kushindana na hekima
yake wala huyo Roho ambaye alisema kwake.
11 Ndipo kwa siri wakawashawishi watu fulani
waseme, “Tumemsikia Stefano akisema maneno
ya kufuru dhidi ya Mose na dhidi ya Mungu.”

Stefano Afikishwa Mbele Ya Baraza

12 Wakawachochea watu, wazee na walimu wa
Sheria, nao wakamkamata Stefano wakamfik-
isha mbele ya baraza.
13 Wakaweka mashahidi wa uongo ambao wal-
ishuhudia wakisema, “Mtu huyu kamwe haachi
kusema dhidi ya mahali hapa patakatifu na dhidi
ya Sheria.
14 Kwa maana tumemsikia akisema kwamba
Yesu wa Nazareti atapaharibu mahali patakatifu
na kubadili desturi zote tulizopewa na Mose.”

15 Watu wote waliokuwa wameketi katika
baraza wakimkazia macho Stefano, wakaona uso
wake unang'aa kama uso wa malaika.

7

Hotuba Ya Stefano

1 Ndipo kuhani mkuu akamuuliza Stefano, "Je,
mashtaka haya ni ya kweli?"
2 Stefano akajibu, "Ndugu zangu na baba
zangu, nisikilizeni! Mungu wa utukufu alim-
tokea baba yetu Abrahamu, alipokuwa bado
yuko Mesopotamia, kabla hajaishi Harani,
3 akamwambia, 'Ondoka kutoka nchi yako
na kutoka kwa jamii yako, uende hadi nchi
nitakayokuonyesha.'
4 "Hivyo aliondoka katika nchi ya Wakaldayo
akaenda kukaa Harani. Baada ya kifo cha baba
yake, Mungu akamtoa huko akamleta katika nchi
hii ambayo mnaishi sasa.
5 Mungu hakumpa urithi wowote katika nchi
hii, hakumpa hata mahali pa kuweka wayo
mmoja. Bali Mungu alimwahidi kuwa yeye
na uzao wake baada yake wangeirithi hii nchi,
ingawa wakati huo Abrahamu hakuwa na mtoto.
6 Mungu akasema naye hivi: 'Wazao wako
watakuwa wageni kwenye nchi ambayo si yao,
nao watafanywa watumwa na kuteswa kwa
miaka mia nne.'
7 Mungu akasema, 'Lakini mimi nitaliadhibu
taifa watakalolitumikia kama watumwa, na baa-
daye watatoka katika nchi hiyo na wataniabudu
mahali hapa.'

8 Ndipo akampa Abrahamu Agano la tohara.
Naye Abrahamu akamzaa Isaki na kumtahiri
siku ya nane. Baadaye Isaki akamzaa Yakobo,
naye Yakobo akawazaa wale wazee wetu kumi
na wawili.

9 "Kwa sababu wazee wetu walimwonea wivu
Yosefu ndugu yao, walimuuza kama mtumwa
huko Misri. Lakini Mungu alikuwa pamoja naye.
10 Akamwokoa kutoka mateso yote yaliy-
ompata, tena akampa kibali na hekima aliposi-
mama mbele ya Farao, mfalme wa Misri, ambaye
alimweka kuwa mtawala juu ya Misri na juu ya
jumba lote la kifalme.

11 "Basi kukawa na njaa katika nchi yote ya
Misri na Kanaani, ikasababisha dhiki kubwa,
nao baba zetu wakawa hawana chakula.
12 Lakini Yakobo aliposikia kwamba kuna
nafaka huko Misri, aliwatuma baba zetu,
wakaenda huko kwa mara yao ya kwanza.
13 Walipokwenda mara ya pili, Yosefu alijitam-
bulisha kwa ndugu zake, nao ndugu zake Yosefu
wakajulishwa kwa Farao.
14 Ndipo Yosefu akawatuma kumleta Yakobo
baba yake pamoja na jamaa yake yote, jumla yao
walikuwa watu sabini na watano.
15 Hivyo Yakobo akaenda Misri ambako yeye
na baba zetu walifia.
16 Miili yao ilirudishwa Shekemu na kuzikwa
katika kaburi ambalo Abrahamu alinunua ku-
toka kwa wana wa Hamori kwa kiasi fulani cha
fedha.

17 "Lakini wakati ulipokuwa unakaribia
wa kutimizwa kwa ile ahadi ambayo Mungu

alikuwa amempa Abrahamu, watu wetu walizidi
kuongezeka sana huko Misri.
18 Ndipo mfalme mwingine ambaye hakujua
lolote kuhusu Yosefu akatawala Misri.
19 Huyu mfalme akawatendea watu wetu hila
na kuwatesa baba zetu kwa kuwalazimisha
wawatupe watoto wao wachanga ili wafe.
20 “Wakati huo Mose alizaliwa, naye hakuwa
mtoto wa kawaida. Akalelewa nyumbani kwa
baba yake kwa muda wa miezi mitatu.
21 Waliposhindwa kumficha zaidi,
wakamweka nje mtoni na binti Farao
akamchukua akamtunza kama mtoto wake
mwenyewe.
22 Mose akafundishwa hekima yote ya
Wamisri, akawa mtu hodari kwa maneno na
matendo.
23 “Mose alipokuwa na umri wa miaka
arobaini aliamua kuwatembelea ndugu zake
Waisraeli.
24 Aliona mmoja wao akidhulumiwa na
Mmisri, akamtetea yule aliyeonewa, akampiga
yule Mmisri akamuua kulipiza kisasi.
25 Mose alidhani kuwa ndugu zake wangetam-
bua kwamba Mungu anamtumia ili kuwaokoa,
lakini wao hawakuelewa.
26 Siku iliyofuata Mose aliwakuta Waisraeli
wawili wakigombana, akajaribu kuwapatanisha
kwa kuwaambia, ‘Enyi watu, ninyi ni ndugu,
mbona mnataka kudhulumiana?’
27 “Lakini yule mtu aliyekuwa akimdhu-
lumu mwenzake akamsukuma Mose kando, aka-
muuliza, ‘Ni nani aliyekufanya mtawala na
mwamuzi juu yetu?

28 Je, unataka kuniua kama ulivyomuua yule
Mmisri jana?’
29 Mose aliposikia maneno haya, alikimbilia
huko Midiani alikokaa kama mgeni, naye aka-
pata watoto wawili wa kiume.
30 “Basi baada ya miaka arobaini kupita,
malaika wa Mungu akamtokea Mose jangwani
karibu na Mlima Sinai katika kichaka kili-
chokuwa kinawaka moto.
31 Alipoona mambo haya, alishangaa yale
maono. Aliposogea ili aangalie kwa karibu,
akaisikia sauti ya Bwana, ikisema:
32 ‘Mimi ndimi Mungu wa baba zako, Mungu
wa Abrahamu, Isaki na Yakobo.’ Mose alitete-
meka kwa hofu na hakuthubutu kutazama.
33 “Ndipo Bwana akamwambia, ‘Vua viatu
vyako kwa maana mahali unaposimama ni
patakatifu.
34 Hakika nimeona mateso ya watu wangu
huko Misri. Nimesikia kilio chao cha uchungu,
nami nimeshuka ili niwaokoe. Basi sasa njoo,
nami nitakutuma Misri.’
35 “Huyu ndiye Mose yule waliyemkataa
wakisema, ‘Ni nani aliyekufanya mtawala na
mwamuzi juu yetu?’ Alikuwa ametumwa na
Mungu mwenyewe kuwa mtawala na mkombozi
wao, kwa njia ya yule malaika aliyemtokea
katika kile kichaka.
36 Aliwaongoza wana wa Israeli kutoka Misri,
baada ya kufanya ishara na maajabu mengi
huko Misri, katika Bahari ya Shamu,* na katika
jangwa kwa muda wa miaka arobaini.

---

* **7:36** Yaani Bahari ya Mafunjo.

37 “Huyu ndiye yule Mose aliyewaambia Wais-
raeli, ‘Mungu atawainulia nabii kama mimi
kutoka miongoni mwa ndugu zenu wenyewe.’
38 Huyu ndiye yule Mose aliyekuwa katika ku-
sanyiko huko jangwani, ambaye malaika alisema
naye pamoja na baba zetu kwenye Mlima Sinai,
naye akapokea maneno yaliyo hai ili atupatie.
39 “Lakini baba zetu walikataa kumtii Mose,
badala yake wakamkataa na kuielekeza mioyo
yao Misri tena.
40 Wakamwambia Aroni, ‘Tufanyie miungu
watakaotuongoza, kwa maana mtu huyu Mose
aliyetutoa nchi ya Misri, hatujui yaliyompata.’
41 Huu ni ule wakati walitengeneza sanamu
katika umbo la ndama, wakailetea sadaka ku-
fanya maadhimisho kwa ajili ya kile kitu wali-
chokitengeneza kwa mikono yao wenyewe.
42 Ndipo Mungu akageuka, akawaacha
waabudu jeshi lote la mbinguni, kama
ilivyoandikwa katika Kitabu cha Manabii:

“ ‘Je, mliniletea dhabihu na sadaka
kwa miaka arobaini kule jangwani,
ee nyumba ya Israeli?

43 La, ninyi mliinua madhabahu ya Moleki,
na nyota ya mungu wenu Refani,
vinyago mlivyotengeneza ili kuviabudu.

Kwa hiyo nitawapeleka mbali’ kuliko Babeli.

44 “Baba zetu walikuwa na lile Hema
la Ushuhuda huko jangwani. Lilikuwa
limetengenezwa kama Mungu alivyokuwa
amemwelekeza Mose, kulingana na kielelezo
alichoona.

45 Baba zetu wakiisha kulipokea hema kwa
kupokezana wakiongozwa na Yoshua katika
milki ya nchi kutoka kwa yale mataifa ambayo
Mungu aliyafukuza mbele yao, nalo likadumu
katika nchi mpaka wakati wa Daudi,
46 ambaye alipata kibali kwa Mungu, naye
akaomba kwamba ampatie Mungu wa Yakobo
maskani.
47 Lakini alikuwa Solomoni ndiye alimjengea
Mungu nyumba.
48 "Hata hivyo, Yeye Aliye Juu Sana hakai
kwenye nyumba zilizojengwa kwa mikono ya
wanadamu. Kama nabii alivyosema:
49 " 'Mbingu ni kiti changu cha enzi,
nayo dunia ni mahali pa kuweka miguu
yangu.
Mtanijengea nyumba ya namna gani?
asema Bwana.
Au mahali pangu pa kupumzikia patakuwa
wapi?
50 Je, mkono wangu haukufanya vitu hivi vyote?'
51 "Enyi watu wenye shingo ngumu, msio-
tahiriwa mioyo wala masikio, daima hamwachi
kumpinga Roho Mtakatifu, kama walivyofanya
baba zenu.
52 Je, kuna nabii gani ambaye baba zenu
hawakumtesa? Waliwaua wale waliotabiri
habari za kuja kwake yule Mwenye Haki. Nanyi
sasa mmekuwa wasaliti wake na wauaji.
53 Ninyi ndio mlipokea sheria zilizoletwa
kwenu na malaika, lakini hamkuzitii."

Stefano Apigwa Mawe

54 Waliposikia haya wakaghadhibika, wakam-
sagia meno.
55 Lakini yeye Stefano, akiwa amejaa Roho
Mtakatifu, alikaza macho mbinguni, akaona
utukufu wa Mungu, na Yesu akiwa amesimama
mkono wa kuume wa Mungu.
56 Akasema, “Tazameni! Naona mbingu zime-
funguka, na Mwana wa Adamu amesimama
upande wa kuume wa Mungu.”
57 Lakini wao wakapiga kelele kwa sauti
kubwa, wakaziba masikio yao, wakamrukia kwa
nia moja.
58 Wakamtupa nje ya mji, wakampiga kwa
mawe. Nao mashahidi wakaweka mavazi yao
miguuni mwa kijana mmoja ambaye jina lake
aliitwa Sauli.
59 Walipokuwa wakimpiga mawe, Stefano
aliomba, “Bwana Yesu, pokea roho yangu.”
60 Kisha akapiga magoti, akalia kwa sauti
kubwa akasema, “Bwana usiwahesabie dhambi
hii.” Baada ya kusema hayo, akalala.

8

1 Naye Sauli alikuwepo pale, akiridhia kuuawa
kwa Stefano.

Kanisa Lateswa Na Kutawanyika

Siku ile kukatukia mateso makuu dhidi
ya kanisa huko Yerusalemu, waumini wote
isipokuwa mitume wakatawanyika, wakakim-
bilia Uyahudi na Samaria.
2 Watu wacha Mungu wakamzika Stefano na
kumwombolezea sana.

3 Lakini kwa habari ya Sauli alikuwa
analiharibu kanisa, akiingia nyumba kwa
nyumba, akiwaburuta wanawake na wanaume
na kuwatupa gerezani.

Filipo Ahubiri Injili Samaria

4 Kwa hiyo wale waliotawanyika wakalihubiri
neno la Mungu kila mahali walipokwenda.
5 Filipo akateremkia mji mmoja wa Samaria
akawahubiria habari za Kristo*
6 Watu walipomsikia Filipo na kuona ishara na
miujiza aliyofanya, wakasikiliza kwa bidii yale
aliyosema.
7 Pepo wachafu wakawa wakiwatoka
watu wengi huku wakipiga kelele na wengi
waliopooza na viwete wakaponywa.
8 Hivyo pakawa na furaha kuu katika mji huo.

Simoni Mchawi

9 Basi mtu mmoja jina lake Simoni alikuwa
amefanya uchawi kwa muda mrefu katika mji
huo akiwashangaza watu wote wa Samaria.
Alijitapa kwamba yeye ni mtu mkuu,
10 nao watu wote wakubwa kwa wadogo
wakamsikiliza na kumaka, wakisema "Mtu huyu
ndiye uweza wa Mungu ujulikanao kama 'Uweza
Mkuu.' "
11 Wakamfuata kwa sababu kwa muda mrefu
alikuwa amewashangaza kwa uchawi wake.
12 Lakini watu walipomwamini Filipo alipo-
hubiri habari njema za Ufalme wa Mungu na

---

* **8:5** Kristo maana yake ni Masiya, yaani Aliyetiwa mafuta.

jina la Yesu Kristo, wakabatizwa wanaume na
wanawake.
13 Simoni naye akaamini na akabatizwa.
Akamfuata Filipo kila mahali, akistaajabishwa
na ishara kuu na miujiza aliyoiona.
14 Basi mitume waliokuwa Yerusalemu wali-
posikia kuwa Samaria wamelipokea neno la
Mungu, wakawatuma Petro na Yohana waende
huko.
15 Nao walipofika wakawaombea ili wampokee
Roho Mtakatifu,
16 kwa sababu Roho Mtakatifu alikuwa bado
hajawashukia hata mmoja ila wamebatizwa tu
katika jina la Bwana Yesu.
17 Ndipo Petro na Yohana wakaweka mikono
yao juu ya wale waliobatizwa, nao wakapokea
Roho Mtakatifu.
18 Simoni alipoona kuwa watu wanapokea
Roho Mtakatifu mitume walipoweka mikono juu
yao, akataka kuwapa fedha
19 akisema, “Nipeni na mimi uwezo huu ili kila
mtu nitakayeweka mikono yangu juu yake apate
kupokea Roho Mtakatifu.”
20 Petro akamjibu, “Fedha yako na iangamie
pamoja nawe, kwa sababu ulidhani unaweza
kununua karama ya Mungu kwa fedha!
21 Wewe huna sehemu wala fungu katika
huduma hii kwa kuwa moyo wako si mnyofu
mbele za Mungu.
22 Kwa hiyo tubu kwa uovu huu wako na
umwombe Bwana. Yamkini aweza kukusamehe
mawazo uliyo nayo moyoni mwako.
23 Kwa maana ninaona kwamba wewe ume-
jawa na uchungu na ni mfungwa wa dhambi.”

24 Ndipo Simoni akajibu, “Niombeeni kwa
Bwana, ili hayo mliyosema lolote yasinitukie.”
25 Nao walipokwisha kutoa ushuhuda na kuhu-
biri neno la Bwana, wakarudi Yerusalemu waki-
hubiri Injili katika vijiji vingi vya Samaria.

Filipo Na Towashi Wa Kushi

26 Basi malaika wa Bwana akamwambia Filipo,
“Nenda upande wa kusini kwenye ile barabara
itokayo Yerusalemu kuelekea Gaza ambayo ni
jangwa.”
27 Hivyo akaondoka. Akiwa njiani akakutana
na towashi wa Kushi, aliyekuwa afisa mkuu,
mwenye mamlaka juu ya hazina zote za Kan-
dake, Malkia wa Kushi. Huyu towashi alikuwa
amekwenda Yerusalemu ili kuabudu,
28 naye akiwa njiani kurudi nyumbani alikuwa
ameketi garini mwake akisoma kitabu cha nabii
Isaya.
29 Roho Mtakatifu akamwambia Filipo, “Nenda
kwenye lile gari ukae karibu nalo.”
30 Ndipo Filipo akakimbilia lile gari na kum-
sikia yule mtu anasoma kitabu cha nabii Isaya.
Filipo akamuuliza, “Je, unaelewa hayo uso-
mayo?”
31 Yule towashi akasema, “Nitawezaje kuelewa
mtu asiponifafanulia?” Hivyo akamkaribisha
Filipo ili apande na kuketi pamoja naye.
32 Huyu towashi alikuwa anasoma fungu hili
la Maandiko:
“Aliongozwa kama kondoo aendaye machinjoni,
kama mwana-kondoo anyamazavyo
mbele yake yule amkataye manyoya,

hivyo hakufungua kinywa chake.
33 Katika kufedheheshwa kwake alinyimwa haki
yake.
Nani awezaye kueleza juu ya kizazi chake?
Kwa maana maisha yake yaliondolewa
kutoka duniani."
34 Yule towashi akamuuliza Filipo, "Tafadhali niambie, nabii huyu anena habari zake mwenyewe au habari za mtu mwingine?"
35 Ndipo Filipo akaanza kutumia fungu lile la Maandiko, akamweleza habari njema za Yesu.
36 Walipokuwa wakiendelea na safari wakafika mahali palipokuwa na maji, yule towashi akamuuliza Filipo, "Tazama, hapa kuna maji. Kitu gani kitanizuia nisibatizwe?" [
37 Filipo akamwambia, "Kama ukiamini kwa moyo wako wote unaweza kubatizwa." Akajibu, "Naamini kuwa Yesu Kristo ni Mwana wa Mungu."]
38 Naye akaamuru lile gari lisimamishwe. Wakateremka kwenye maji wote wawili, yule towashi na Filipo, naye Filipo akambatiza.
39 Nao walipopanda kutoka kwenye maji, ghafula Roho wa Bwana akamnyakua Filipo, naye towashi hakumwona tena, lakini akaenda zake akifurahi.
40 Filipo akajikuta yuko Azoto, akasafiri akihubiri Injili katika miji yote mpaka alipofika Kaisaria.

9

Kuokoka Kwa Sauli
(Matendo 22:6-16; 26:12-18)

1 Wakati ule ule, Sauli alikuwa bado anazidisha
vitisho vya kuua wanafunzi wa Bwana,
akamwendea kuhani mkuu,
2 naye akamwomba kuhani mkuu ampe barua
za kwenda kwenye masinagogi huko Dameski,
ili akimkuta mtu yeyote wa Njia Ile, akiwa
mwanaume au mwanamke, aweze kuwafunga
na kuwaleta Yerusalemu.
3 Basi akiwa katika safari yake, alipokaribia
Dameski, ghafula nuru kutoka mbinguni
ikamwangaza kotekote.
4 Akaanguka chini, akasikia sauti ikimwambia,
"Sauli, Sauli, mbona unanitesa?"
5 Sauli akajibu, "U nani wewe, Bwana?"
Ile sauti ikajibu, "Mimi ni Yesu unayemtesa.
6 Sasa inuka uingie mjini, nawe utaambiwa
yakupasayo kutenda."
7 Watu waliokuwa wakisafiri pamoja na Sauli
wakasimama bila kuwa na la kusema, kwa
sababu walisikia sauti lakini hawakumwona
aliyekuwa akizungumza.
8 Sauli akainuka kutoka pale chini na alipo-
jaribu kufungua macho yake hakuweza kuona
kitu chochote. Basi wakamshika mkono wakam-
wongoza mpaka Dameski.
9 Naye kwa muda wa siku tatu alikuwa kipofu
naye hakula wala kunywa chochote.
10 Huko Dameski alikuwepo mwanafunzi
mmoja jina lake Anania. Bwana alimwita katika
maono, "Anania!"
Akajibu, "Mimi hapa Bwana."
11 Bwana akamwambia, "Ondoka uende katika
barabara iitwayo Nyofu ukaulize katika nyumba

ya Yuda mtu kutoka Tarso, jina lake Sauli, kwa
maana wakati huu anaomba,
12 katika maono amemwona mtu aitwaye Ana-
nia akija na kuweka mikono juu yake ili apate
kuona tena."
13 Anania akajibu, "Bwana, nimesikia kutoka
kwa watu wengi habari nyingi kuhusu mtu
huyu na madhara yote aliyowatendea watakat-
ifu wako huko Yerusalemu.
14 Naye amekuja hapa Dameski akiwa na
mamlaka kutoka kwa viongozi wa makuhani ili
awakamate wote wanaotaja jina lako."

15 Lakini Bwana akamwambia Anania,
"Nenda! Mtu huyu ni chombo changu kiteule
nilichokichagua, apate kulichukua Jina langu
kwa watu wa Mataifa na wafalme wao na mbele
ya watu wa Israeli.
16 Nami nitamwonyesha jinsi impasavyo kute-
seka kwa ajili ya Jina langu."

17 Kisha Anania akaenda kwenye ile nyumba,
akaingia ndani. Akaweka mikono yake juu
ya Sauli akasema, "Ndugu Sauli, Bwana Yesu
aliyekutokea njiani amenituma kwako ili upate
kuona tena na ujazwe Roho Mtakatifu."
18 Ghafula vitu kama magamba vikaanguka
chini, kutoka machoni mwa Sauli, akapata
kuona tena. Akasimama, akabatizwa.
19 Baada ya kula chakula, akapata nguvu tena.
Sauli akakaa siku kadhaa pamoja na wanafunzi
huko Dameski.

Sauli Ahubiri Dameski

20 Papo hapo akaanza kuhubiri kwenye masi-
nagogi kwamba “Yesu Kristo ni Mwana wa
Mungu”
21 Watu wote waliomsikia Sauli walishangaa
na kuuliza, “Huyu si yule mtu aliyesababisha
maangamizi makuu huko Yerusalemu mion-
goni mwa watu waliolitaja jina hili? Naye
si amekuja hapa kwa kusudi la kuwakamata
na kuwapeleka wakiwa wafungwa mbele ya
viongozi wa makuhani?”
22 Sauli akazidi kuwa hodari na kuwashangaza
Wayahudi walioishi Dameski kwa kuthibitisha
kuwa Yesu ndiye Kristo.*
23 Baada ya siku nyingi kupita, Wayahudi
wakafanya shauri kumuua Sauli.
24 Lakini shauri lao likajulikana kwa Sauli.
Wayahudi wakawa wanalinda malango yote ya
mji, usiku na mchana ili wapate kumuua.
25 Lakini wafuasi wake wakamchukua usiku
wakamshusha akiwa ndani ya kapu kupitia ma-
hali penye nafasi ukutani.

Sauli Huko Yerusalemu

26 Sauli alipofika Yerusalemu akajaribu kuji-
unga na wanafunzi lakini wote walimwogopa,
kwa maana hawakuamini kwamba kweli naye
alikuwa mwanafunzi.
27 Lakini Barnaba akamchukua, akampeleka
kwa wale mitume. Akawaeleza jinsi Sauli
akiwa njiani alivyomwona Bwana, jinsi Bwana
alivyosema naye na jinsi alivyohubiri kwa ujasiri
kwa jina la Yesu huko Dameski.

---

* **9:22** Kristo maana yake ni Masiya, yaani Aliyetiwa mafuta.

28 Kwa hiyo Sauli akakaa nao akitembea kwa
uhuru kila mahali huko Yerusalemu, akihubiri
kwa ujasiri katika jina la Bwana.
29 Alinena na kuhojiana na Wayahudi wenye
asili ya Kiyunani lakini wao walijaribu kumuua.
30 Wale ndugu walipopata habari wakam-
peleka hadi Kaisaria, wakamsafirisha kwenda
Tarso.
31 Ndipo kanisa katika Uyahudi wote, Galilaya
na Samaria likafurahia wakati wa amani.
Likatiwa nguvu, na kwa faraja ya Roho Mtakat-
ifu, idadi yake ikazidi kuongezeka, na likaende-
lea kudumu katika kumcha Bwana.

Matendo Ya Petro

(9:32–12:25)

Kuponywa Kwa Ainea

32 Petro alipokuwa akisafiri sehemu mbal-
imbali, alikwenda kuwatembelea watakatifu
walioishi huko Lida.
33 Huko alimkuta mtu mmoja aitwaye Ainea,
ambaye alikuwa amepooza na kwa muda wa
miaka minane alikuwa hajaondoka kitandani.
34 Petro akamwambia, “Ainea, Yesu Kristo
anakuponya, inuka utandike kitanda chako.”
Mara Ainea akainuka.
35 Watu wote wa Lida na Sharoni walipom-
wona Ainea akitembea wakamgeukia Bwana.

Petro Amfufua Dorkasi

36 Huko Yafa palikuwa na mwanafunzi jina
lake Tabitha (ambalo kwa Kiyunani ni Dorkasi†).

† **9:36** Tabitha kwa Kiaramu na Dorkasi kwa Kiaramu yote yamaanisha Paa.

Huyu alikuwa mkarimu sana, akitenda mema na
kuwasaidia maskini.
37 Wakati huo akaugua, akafa na wakiisha
kuuosha mwili wake wakauweka katika chumba
cha ghorofani.
38 Kwa kuwa Yafa hapakuwa mbali sana na
Lida, wanafunzi waliposikia kwamba Petro yuko
huko waliwatuma watu wawili kwake ili kum-
womba, “Tafadhali njoo huku pasipo kukawia.”
39 Kwa hiyo Petro akainuka akaenda nao,
naye alipowasili, wakampeleka hadi kwenye
chumba cha ghorofani alipokuwa amelazwa.
Wajane wengi walisimama karibu naye wakilia
na kuonyesha majoho na nguo nyingine am-
bazo Dorkasi alikuwa amewashonea alipokuwa
pamoja nao.
40 Petro akawatoa wote nje ya kile chumba,
kisha akapiga magoti akaomba, akaugeukia ule
mwili akasema, “Tabitha, inuka.” Akafumbua
macho yake na alipomwona Petro, akaketi.
41 Petro akamshika mkono akamwinua, ndipo
akawaita wale watakatifu na wajane akamk-
abidhi kwao akiwa hai.
42 Habari hizi zikajulikana sehemu zote za Yafa
na watu wengi wakamwamini Bwana.
43 Petro akakaa Yafa kwa siku nyingi akiishi na
Simoni mtengenezaji ngozi.

10

Kornelio Amwita Petro

1 Katika mji wa Kaisaria palikuwa na mtu jina
lake Kornelio, ambaye alikuwa jemadari wa kile
kilichojulikana kama kikosi cha Kiitalia.

2 Yeye alikuwa mcha Mungu pamoja na wote
wa nyumbani mwake. Aliwapa watu sadaka
nyingi na kumwomba Mungu daima.
3 Siku moja alasiri, yapata saa tisa, aliona
maono waziwazi, malaika wa Mungu akimjia na
kumwambia, “Kornelio!”
4 Kornelio akamkazia macho kwa hofu
akasema, “Kuna nini, Bwana?”
Malaika akamwambia, “Sala zako na sadaka
zako kwa maskini zimefika juu na kuwa ukum-
busho mbele za Mungu.
5 Sasa tuma watu waende Yafa wakamwite mtu
mmoja jina lake Simoni aitwaye Petro.
6 Yeye anaishi na Simoni mtengenezaji ngozi
ambaye nyumba yake iko kando ya bahari.”
7 Yule malaika aliyekuwa akizungumza naye
alipoondoka, Kornelio akawaita watumishi wake
wawili pamoja na askari mmoja mcha Mungu
aliyekuwa miongoni mwa wale waliomtumikia.
8 Akawaambia mambo yote yaliyotukia, kisha
akawatuma waende Yafa.

Maono Ya Petro

9 Siku ya pili yake, walipokuwa wameukaribia
mji, wakati wa adhuhuri, Petro alipanda juu ya
nyumba kuomba.
10 Alipokuwa akiomba akahisi njaa, akata-
mani kupata chakula. Lakini wakati walikuwa
wakiandaa chakula, akalala usingizi mzito sana.
11 Akaona mbingu zimefunguka na kitu kama
nguo kubwa kikishushwa duniani kwa ncha zake
nne.

12 Ndani yake walikuwepo aina zote za
wanyama wenye miguu minne, nao watambaao
nchini, na ndege wa angani.
13 Ndipo sauti ikamwambia "Petro, ondoka,
uchinje na ule."
14 Petro akajibu, "La hasha Bwana! Sijawahi
kamwe kula kitu chochote kilicho najisi."
15 Ile sauti ikasema naye mara ya pili, "Usikiite
najisi kitu chochote Mungu alichokitakasa."
16 Jambo hili lilitokea mara tatu na ghafula ile
nguo ikarudishwa mbinguni.
17 Wakati Petro akiwa bado anajiuliza kuhusu
maana ya maono haya, wale watu waliokuwa
wametumwa na Kornelio wakaipata nyumba ya
Simoni mtengenezaji wa ngozi wakawa wamesi-
mama mbele ya lango.
18 Wakabisha hodi na kuuliza kama Simoni
aliyeitwa Petro alikuwa anaishi hapo.
19 Wakati Petro akiwa anafikiria juu ya yale
maono, Roho Mtakatifu akamwambia, "Simoni,
wako watu watatu wanaokutafuta.
20 Inuka na ushuke, usisite kwenda nao kwa
kuwa mimi nimewatuma."
21 Petro akashuka na kuwaambia wale watu
waliokuwa wametumwa kutoka kwa Kornelio,
"Mimi ndiye mnayenitafuta. Mmekuja kwa
sababu gani?"
22 Wale watu wakamjibu, "Tumetumwa na
Kornelio yule jemadari. Yeye ni mtu mwema
anayemcha Mungu, na anaheshimiwa na
Wayahudi wote. Yeye ameagizwa na malaika
mtakatifu akukaribishe nyumbani kwake, ili
asikilize maneno utakayomwambia."

23 Basi Petro akawakaribisha wakafuatana
naye ndani, akawapa pa kulala. Kesho yake
akaondoka pamoja nao, na baadhi ya ndugu
kutoka Yafa wakafuatana naye.

Petro Nyumbani Mwa Kornelio

24 Siku iliyofuata wakawasili Kaisaria. Korne-
lio alikuwa akiwangoja pamoja na jamaa yake
na marafiki zake wa karibu.
25 Petro alipokuwa akiingia ndani, Kornelio
alikuja kumlaki, akaanguka miguuni pake kwa
heshima.
26 Lakini Petro akamwinua akamwambia,
"Simama, mimi ni mwanadamu tu."
27 Petro alipokuwa akizungumza naye akain-
gia ndani na kukuta watu wengi wameku-
sanyika.
28 Akawaambia, "Mnajua kabisa kwamba ni
kinyume cha sheria yetu Myahudi kuchanga-
mana na mtu wa Mataifa au kumtembelea.
Lakini Mungu amenionyesha kwamba nisimwite
mtu yeyote kuwa najisi au asiye safi.
29 Ndiyo sababu ulipotuma niitwe nilikuja bila
kupinga lolote. Basi sasa naomba unieleze kwa
nini umeniita?"
30 Kornelio akajibu, "Siku nne zilizopita, ni-
likuwa nyumbani nikisali saa kama hii, saa tisa
alasiri. Ghafula mtu aliyevaa nguo zilizong'aa
akasimama mbele yangu,
31 akasema, 'Kornelio, maombi yako yame-
sikiwa na sadaka zako kwa maskini zimekum-
bukwa mbele za Mungu.
32 Basi tuma watu waende Yafa wakaulize mtu
mmoja Simoni aitwaye Petro, yeye ni mgeni

katika nyumba ya Simoni mtengenezaji ngozi,
ambaye nyumba yake iko kando ya bahari.'
33 Nilituma watu kwako mara moja, nawe
umefanya vyema kuja. Basi sasa sisi sote tuko
hapa mbele za Mungu kuyasikiliza yote ambayo
Bwana amekuamuru kutuambia."

Hotuba Ya Petro

34 Ndipo Petro akafungua kinywa chake
akasema, "Mungu hana upendeleo,
35 Lakini katika kila taifa, kila mtu amchaye na
kutenda yaliyo haki hukubaliwa naye.
36 Ninyi mnajua ule ujumbe uliotumwa kwa
Israeli, ukitangaza habari njema za amani kwa
Yesu Kristo. Yeye ni Bwana wa wote.
37 Mnajua yale yaliyotukia katika Uyahudi
wote kuanzia Galilaya baada ya mahubiri ya
Yohana Mbatizaji:
38 Jinsi Mungu alivyomtia Yesu wa Nazareti
mafuta katika Roho Mtakatifu na jinsi alivyok-
wenda huku na huko akitenda mema na
kuponya wote waliokuwa wameonewa na nguvu
za ibilisi, kwa sababu Mungu alikuwa pamoja
naye.
39 "Sisi ni mashahidi wa mambo yote aliyoy-
afanya katika Uyahudi na Yerusalemu. Waka-
muua kwa kumtundika msalabani.
40 Lakini Mungu alimfufua kutoka kwa wafu
siku ya tatu na akamwezesha kuonekana na
watu.
41 Hakuonekana kwa watu wote, lakini kwetu
sisi tuliochaguliwa na Mungu kuwa mashahidi,
ambao tulikula na kunywa naye baada ya kufu-
fuka kwake kutoka kwa wafu.

42 Naye alituamuru kuhubiri kwa watu wote
na kushuhudia kwamba ndiye alitiwa mafuta na
Mungu kuwa hakimu wa walio hai na wafu.
43 Manabii wote walishuhudia juu yake
kwamba kila mtu amwaminiye hupokea
msamaha wa dhambi katika Jina lake."

Watu Wa Mataifa Wapokea Roho Mtakatifu

44 Wakati Petro alikuwa akisema maneno haya,
Roho Mtakatifu aliwashukia wote waliokuwa
wakisikiliza ule ujumbe.
45 Wale wa tohara walioamini waliokuja na
Petro walishangaa kwa kuona kuwa kipawa cha
Roho Mtakatifu kimemwagwa juu ya watu wa
Mataifa.
46 Kwa kuwa waliwasikia wakinena kwa lugha
mpya na kumwadhimisha Mungu.
Ndipo Petro akasema,
47 "Je, kuna mtu yeyote anayeweza kuzuia
watu hawa wasibatizwe kwa maji? Wamem-
pokea Roho Mtakatifu kama sisi tulivyompokea."
48 Kwa hiyo akaamuru wabatizwe kwa jina la
Yesu Kristo. Wakamsihi Petro akae nao kwa siku
chache.

11

Petro Aeleza Alivyotumwa Kwa Watu Wa Mataifa

1 Mitume na ndugu walioamini waliokuwa
huko Uyahudi wakasikia kuwa watu wa Mataifa
nao wamepokea neno la Mungu.
2 Hivyo Petro alipopanda Yerusalemu, wale wa
tohara waliokuwa wameamini wakamshutumu,

3 wakisema, “Ulikwenda kwa watu wasio-
tahiriwa na kula pamoja nao.”

4 Ndipo Petro akaanza kuwaeleza kuhusu
mambo yote yalivyotokea hatua kwa hatua
akisema,
5 “Nilikuwa katika mji wa Yafa nikiomba,
nami nikapitiwa na usingizi wa ghafula, nikaona
maono. Kulikuwa na kitu kama nguo kubwa
ikishuka kutoka mbinguni, ikishushwa kwa ncha
zake nne, nayo ikanikaribia.
6 Nilipoangalia ndani yake kwa karibu nil-
iona wanyama wenye miguu minne wa nchini,
wanyama wa mwitu, watambaao na ndege wa
angani.
7 Ndipo nikasikia sauti ikiniambia, ‘Petro, on-
doka uchinje na ule.’

8 “Nikajibu, ‘La hasha Bwana! Kitu chochote
kilicho najisi hakijaingia kinywani mwangu.’

9 “Sauti ikasema kutoka mbinguni mara ya
pili, ‘Usikiite najisi kitu chochote Mungu alichok-
itakasa.’
10 Jambo hili lilitokea mara tatu, ndipo kile kitu
kikavutwa tena mbinguni.

11 “Wakati ule watu watatu, waliokuwa
wametumwa kutoka Kaisaria waliwasili katika
nyumba niliyokuwa nikikaa.
12 Roho Mtakatifu akaniambia niende nao
bila kuwa na ubaguzi kati yao na sisi. Hawa
ndugu sita pia walifuatana nami, nasi tukaingia
nyumbani mwa huyo Kornelio.
13 Akatuambia jinsi alivyoona malaika
aliyekuwa amesimama katika nyumba yake na

kusema, ‘Tuma watu waende Yafa wakamlete
Simoni aitwaye Petro.
14 Yeye atakupa ujumbe ambao kwa huo wewe
na wa nyumbani mwako wote mtaokoka.’

15 “Nami nilipoanza kusema, Roho Mtakatifu
akashuka juu yao kama vile alivyotushukia sisi
hapo mwanzo.
16 Nami nikakumbuka neno la Bwana
alivyosema, ‘Yohana alibatiza kwa maji, lakini
ninyi mtabatizwa katika Roho Mtakatifu.’
17 Basi ikiwa Mungu aliwapa hawa watu
kipawa kile kile alichotupa sisi tuliomwamini
Bwana Yesu Kristo, mimi ni nani hata nifikirie
kuwa ningeweza kumpinga Mungu?”

18 Waliposikia haya hawakuwa na la
kupinga zaidi. Nao wakamwadhimisha Mungu
wakisema, “Basi, Mungu amewapa hata watu
wa Mataifa toba iletayo uzima wa milele.”

Kanisa La Antiokia

19 Basi wale waliotawanyika kwa ajili ya
mateso yaliyotokana na kifo cha Stefano,
wakasafiri hadi Foinike na Kipro na Antiokia.
Nao hawakuhubiri lile Neno kwa mtu yeyote
isipokuwa Wayahudi.
20 Lakini baadhi yao walikuwepo watu wa
Kipro na Kirene, ambao walipokuja Antiokia wa-
linena na Wayunani pia wakiwahubiria habari
njema za Bwana Yesu.
21 Mkono wa Bwana ulikuwa pamoja nao, nayo
idadi kubwa ya watu wakaamini na kumgeukia
Bwana.

22 Habari hizi zilipofika masikioni mwa kanisa
huko Yerusalemu, wakamtuma Barnaba aende
Antiokia.
23 Alipofika na kuona madhihirisho ya neema
ya Mungu, akafurahi na kuwatia moyo waen-
delee kuwa waaminifu kwa Bwana kwa mioyo
yao yote.
24 Barnaba alikuwa mtu mwema, aliyejaa Roho
Mtakatifu, mwenye imani, nayo idadi kubwa ya
watu wakaongezeka kwa Bwana.
25 Kisha Barnaba akaenda Tarso kumtafuta
Sauli,
26 naye alipompata akamleta Antiokia. Hivyo
kwa mwaka mzima Barnaba na Sauli wakaku-
tana na kanisa na kufundisha idadi kubwa ya
watu. Ilikuwa ni katika kanisa la Antiokia kwa
mara ya kwanza wanafunzi waliitwa Wakristo.
27 Wakati huo manabii walishuka toka
Yerusalemu hadi Antiokia.
28 Mmoja wao, jina lake Agabo, akasi-
mama akatabiri kwa uweza wa Roho Mtakatifu
kwamba njaa kubwa itaenea ulimwengu mzima.
Njaa hiyo ilitokea wakati wa utawala wa Klaudio.
29 Mitume wakaamua kwamba kila mtu, kulin-
gana na uwezo alio nao, atoe msaada kwa ajili ya
ndugu wanaoishi Uyahudi.
30 Wakafanya hivyo, misaada yao ikapelekwa
kwa wazee kwa mikono ya Barnaba na Sauli.

12

Yakobo Auawa, Petro Atiwa Gerezani

1 Wakati huo huo Mfalme Herode Agripa ali-
wakamata baadhi ya watu wa kanisa.

2 Akaamuru Yakobo, ndugu yake Yohana,
auawe kwa upanga.
3 Alipoona jambo hilo limewapendeza
Wayahudi, akaendelea, akamkamata pia Petro.
Hii ilitokea wakati wa Sikukuu ya Mikate
Isiyotiwa Chachu.
4 Baada ya kumkamata alimtia gerezani, chini
ya ulinzi wa vikundi vinne vya askari, vyenye
askari wanne kila kimoja. Herode alikuwa
amekusudia kumtoa na kumfanyia mashtaka
mbele ya watu baada ya Pasaka.

5 Kwa hiyo Petro akawekwa gerezani, lakini
kanisa lilikuwa likimwombea kwa Mungu kwa
bidii.

6 Usiku ule kabla ya siku ambayo Herode
Agripa alikuwa amekusudia kumtoa na kum-
fanyia mashtaka, Petro alikuwa amelala kati ya
askari wawili, akiwa amefungwa kwa minyororo
miwili. Nao walinzi wa zamu walikuwa wak-
ilinda penye lango la gereza.
7 Ghafula malaika wa Bwana akatokea na nuru
ikamulika mle ndani ya gereza. Yule malaika
akampiga Petro ubavuni na kumwamsha,
akisema, “Ondoka upesi!” Mara ile minyororo
ikaanguka kutoka mikononi mwa Petro.

8 Yule malaika akamwambia, “Vaa nguo zako
na viatu vyako.” Petro akafanya hivyo. Kisha
akamwambia, “Jifunge vazi lako na unifuate.”
9 Petro akatoka mle gerezani akiwa ame-
fuatana na yule malaika. Hakujua wakati
huo kuwa yaliyokuwa yakitukia yalikuwa kweli.
Alidhani kuwa anaona maono.

10 Wakapita lindo la kwanza na la pili, ndipo
wakafika kwenye lango la chuma linaloelekea
mjini. Lango likawafungukia lenyewe, nao
wakapita hapo wakatoka nje. Baada ya kutem-
bea umbali wa mtaa mmoja, ghafula yule
malaika akamwacha Petro.
11 Ndipo Petro akarudiwa na fahamu,
akasema, “Sasa ninajua bila shaka yoyote kuwa
Bwana amemtuma malaika wake na kuniokoa
kutoka makucha ya Herode Agripa na kutoka
matazamio yote ya Wayahudi.”
12 Mara Petro alipotambua hili alikwenda
nyumbani kwa Maria, mama yake Yohana
aliyeitwa pia Marko, ambako watu wengi wa-
likuwa wamekutana kwa maombi.
13 Petro alipobisha hodi kwenye lango la nje,
mtumishi wa kike jina lake Roda, akaja kumfun-
gulia.
14 Alipoitambua sauti ya Petro, alifurahi mno
akarudi bila kufungua na kuwaeleza kwamba,
“Petro yuko langoni!”
15 Wakamwambia yule mtumishi wa kike,
“Umerukwa na akili.” Alipozidi kusisitiza kuwa
ni kweli, wakasema, “Lazima awe ni malaika
wake.”
16 Lakini Petro aliendelea kugonga langoni,
nao walipofungua lango na kumwona Petro,
walistaajabu sana.
17 Yeye akawaashiria kwa mkono wake wanya-
maze kimya, akawaeleza jinsi Bwana alivyomtoa
gerezani. Naye akaongeza kusema, “Waelezeni
Yakobo na ndugu wengine habari hizi.” Kisha
akaondoka akaenda sehemu nyingine.

18 Kulipokucha kukawa na fadhaa kubwa
miongoni mwa wale askari kuhusu yaliyomtukia
Petro.
19 Baada ya Herode kuamuru atafutwe kila
mahali na bila kumpata, aliwahoji wale askari
walinzi kisha akatoa amri wauawe. Basi Herode
Agripa akatoka Uyahudi akaenda Kaisaria,
akakaa huko kwa muda.

Kifo Cha Herode Agripa

20 Basi Herode Agripa alikuwa amekasirishwa
sana na watu wa Tiro na Sidoni. Hivyo
watu wa miji hiyo miwili wakaungana pamoja
wakatafuta kukutana naye. Wakiisha kuungwa
mkono na Blasto, mtumishi maalum wa Mfalme
Herode Agripa aliyeaminika, wakaomba map-
atano ya amani maana nchi zao zilitegemea nchi
ya huyo mfalme kwa mahitaji yao ya chakula.
21 Katika siku iliyochaguliwa Herode Agripa
akavaa mavazi yake ya kifalme, akaketi kwenye
kiti chake cha enzi na kuwahutubia watu.
22 Watu waliokuwa wamekusanyika wakapiga
kelele, wakisema, “Hii si sauti ya mwanadamu,
bali ni ya Mungu.”
23 Ghafula, kwa kuwa Herode hakumpa Mungu
utukufu, malaika wa Bwana akampiga, naye
akaliwa na chango, akafa.
24 Lakini neno la Mungu likaendelea mbele na
kuenea, nao wengi wakaambatana nalo.
25 Barnaba na Sauli walipomaliza ile huduma
yao iliyowapeleka, wakarudi Yerusalemu
wakiwa pamoja na Yohana aitwaye Marko.

Safari Ya Kwanza Ya Paulo Kueneza Injili

13

(13:1–14:28)

Barnaba Na Sauli Wanatumwa

1 Katika kanisa huko Antiokia ya Shamu wa-
likuwako manabii na walimu, yaani: Barnaba,
Simeoni aitwaye Nigeri, Lukio Mkirene, Manaeni
aliyekuwa amelelewa pamoja na Mfalme Herode
Agripa, na Sauli.
2 Walipokuwa wakimwabudu Bwana na ku-
funga, Roho Mtakatifu akasema, “Nitengeeni
Sauli na Barnaba kwa kazi ile maalum niliy-
owaitia.”
3 Ndipo baada ya kufunga na kuomba,
wakawawekea mikono yao na wakawatuma
waende zao.

Barnaba Na Sauli Waenda Kipro

4 Hivyo, wakiwa wametumwa na Roho Mtakat-
ifu, wakashuka kwenda Seleukia na kutoka huko
wakasafiri baharini mpaka kisiwa cha Kipro.
5 Walipowasili katika mji wa Salami, wakahu-
biri neno la Mungu katika sinagogi la Wayahudi.
Pia walikuwa na Yohana Marko kuwa msaidizi
wao.
6 Walipokwisha kupita katika nchi zote hizo
wakafika Pafo, ambapo walikutana na Myahudi
mmoja mchawi aliyekuwa nabii wa uongo, jina
lake Bar-Yesu.
7 Mtu huyu alikuwa pamoja na Sergio Paulo,
mtu mwenye hekima aliyekuwa msaidizi wa
mwakilishi wa mtawala wa kile kisiwa. Sergio
Paulo akawaita Sauli na Barnaba akitaka kusikia
neno la Mungu.

8 Lakini Elima yule mchawi (hii ndiyo maana
ya jina lake), aliwapinga Barnaba na Sauli na
kujaribu kumpotosha yule mkuu wa kile kisiwa
aiache imani.
9 Ndipo Sauli, ambaye pia aliitwa Paulo, akiwa
amejawa na Roho Mtakatifu, akamkazia macho
Elima huyo mchawi,
10 akamwambia, “Ewe mwana wa ibilisi, wewe
ni adui wa kila kilicho haki! Umejaa kila
aina ya udanganyifu na ulaghai. Je, hutaacha
kuzipotosha njia za Bwana zilizonyooka?
11 Nawe sasa sikiliza, mkono wa Bwana u dhidi
yako. Utakuwa kipofu, wala hutaona jua kwa
muda.”
Mara ukungu na giza vikamfunika, naye
akaenda huku na huko akitafuta mtu wa
kumshika mkono ili amwonyeshe njia.
12 Yule mkuu wa kile kisiwa alipoona yaliy-
otukia, akaamini kwa sababu alistaajabishwa na
mafundisho kuhusu Bwana.

Paulo Na Barnaba Huko Antiokia Ya Pisidia

13 Kisha Paulo na wenzake wakasafiri toka
Pafo wakafika Perga huko Pamfilia. Lakini,
Yohana Marko akawaacha huko, akarejea
Yerusalemu.
14 Kutoka Perga wakaendelea hadi Antiokia
ya Pisidia. Siku ya Sabato wakaingia ndani ya
sinagogi, wakaketi.
15 Baada ya Sheria ya Mose na Kitabu cha Man-
abii kusomwa, viongozi wa sinagogi wakawatu-
mia ujumbe wakisema, “Ndugu, kama mna neno
la kuwafariji watu hawa, tafadhali lisemeni.”

16 Paulo akasimama, akawapungia mkono na
kusema: “Enyi wanaume wa Israeli na ninyi
nyote mnaomcha Mungu.
17 Mungu wa watu hawa wa Israeli ali-
wachagua baba zetu, akawafanya kustawi
walipokuwa huko Misri, kwa uwezo mwingi
akawaongoza na kuwatoa katika nchi ile.
18 Kwa muda wa miaka arobaini alivumilia
matendo yao walipokuwa jangwani.
19 Naye baada ya kuyaangamiza mataifa saba
waliokuwa wakiishi katika nchi ya Kanaani,
akawapa Waisraeli nchi yao iwe urithi wao.
20 Haya yote yalichukua kama muda wa miaka
450.

“Baada ya haya, Mungu akawapa waamuzi
mpaka wakati wa nabii Samweli.
21 Ndipo watu wakaomba wapewe mfalme,
naye Mungu akawapa Sauli mwana wa Kishi
wa kabila la Benyamini, aliyetawala kwa miaka
arobaini.
22 Baada ya kumwondoa Sauli katika ufalme,
akawainulia Daudi kuwa mfalme wao. Mungu
pia alimshuhudia, akisema, ‘Nimemwona Daudi
mwana wa Yese, mtu anayeupendeza moyo
wangu, atakayetimiza mapenzi yangu yote.’

23 “Kutoka uzao wa mtu huyu, Mungu ame-
waletea Israeli Mwokozi Yesu, kama alivyoahidi.
24 Kabla ya kuja kwa Yesu, Yohana alihubiri
toba na ubatizo kwa watu wote wa Israeli.
25 Yohana alipokuwa anakamilisha kazi yake,
alisema: ‘Ninyi mnadhani mimi ni nani? Mimi
si yeye. La hasha, lakini yeye yuaja baada yangu,

ambaye mimi sistahili kufungua kamba za viatu
vya miguu yake.’
26 “Ndugu zangu, wana wa Abrahamu, nanyi
watu wa Mataifa mnaomcha Mungu, ujumbe
huu wa wokovu umeletwa kwetu.
27 Kwa sababu wakaao Yerusalemu na viongozi
wao hawakumtambua wala kuelewa maneno ya
manabii yasomwayo kila Sabato, bali waliya-
timiza maneno hayo kwa kumhukumu yeye.
28 Ijapokuwa hawakupata sababu yoyote ya
kumhukumu kifo, walimwomba Pilato aamuru
auawe.
29 Walipokwisha kufanya yale yote
yaliyoandikwa kumhusu, walimshusha kutoka
msalabani na kumzika kaburini.
30 Lakini Mungu alimfufua kutoka kwa wafu.
31 Naye kwa siku nyingi akawatokea wale
waliokuwa pamoja naye kuanzia Galilaya hadi
Yerusalemu. Nao sasa wamekuwa mashahidi
wake kwa watu wetu.
32 “Nasi tunawaletea habari njema, kwamba
yale Mungu aliyowaahidi baba zetu
33 sasa ameyatimiza kwetu sisi watoto wao,
kwa kumfufua Yesu, kama ilivyoandikwa katika
Zaburi ya pili:

“ ‘Wewe ni Mwanangu;
leo mimi nimekuzaa.’

34 Kwa kuwa Mungu alimfufua kutoka kwa wafu
asioze kamwe, alitamka maneno haya:

“ ‘Nitakupa wewe baraka takatifu zilizo za
hakika
nilizomwahidi Daudi.’

35 Kama ilivyosemwa mahali pengine katika
Zaburi,

“ ‘Hutamwacha Aliye Mtakatifu wako kuona
uharibifu.’
36 “Kwa maana Daudi akiisha kulitumikia
kusudi la Mungu katika kizazi chake, alilala;
akazikwa pamoja na baba zake na mwili wake
ukaoza.
37 Lakini yule ambaye Mungu alimfufua ku-
toka kwa wafu hakuona uharibifu.
38 “Kwa hiyo ndugu zangu, nataka ninyi mjue
kwamba kwa kupitia huyu Yesu msamaha wa
dhambi unatangazwa kwenu.
39 Kwa kupitia yeye, kila mtu amwaminiye
anahesabiwa haki kwa kila kitu ambacho
asingeweza kuhesabiwa haki kwa sheria ya
Mose.
40 Kwa hiyo jihadharini ili yale waliyosema
manabii yasiwapate:
41 “ ‘Angalieni, enyi wenye dhihaka,
mkastaajabu, mkaangamie,
kwa maana nitatenda jambo wakati wenu
ambalo hamtasadiki,
hata kama mtu akiwaambia.’ ”
42 Paulo na Barnaba walipokuwa wakitoka nje
ya sinagogi, watu wakawaomba wazungumze
tena mambo hayo Sabato iliyofuata.
43 Baada ya kusanyiko la Sinagogi
kutawanyika, wengi wa Wayahudi na waongofu
wa dini ya Kiyahudi wakawafuata Paulo na
Barnaba, wakazungumza nao na kuwahimiza
wadumu katika neema ya Mungu.
44 Sabato iliyofuata, karibu watu wote wa mji
walikuja kusikiliza neno la Bwana.
45 Lakini Wayahudi walipoona ule umati
mkubwa wa watu walijawa na wivu,

wakayakanusha maneno Paulo aliyokuwa
akisema.
46 Ndipo Paulo na Barnaba wakawajibu kwa
ujasiri, wakisema, “Ilitupasa kunena nanyi neno
la Mungu kwanza. Lakini kwa kuwa mme-
likataa, mkajihukumu wenyewe kuwa ham-
stahili uzima wa milele, sasa tunawageukia watu
wa Mataifa.
47 Kwa maana hili ndilo Bwana alilotuamuru:
“ ‘Nimewafanya ninyi kuwa nuru kwa watu wa
Mataifa,
ili mpate kuuleta wokovu hadi miisho ya
dunia.’ ”
48 Watu wa Mataifa waliposikia haya waka-
furahi na kulitukuza neno la Bwana; nao wote
waliokuwa wamekusudiwa uzima wa milele
wakaamini.
49 Neno la Bwana likaenea katika eneo lile lote.
50 Lakini Wayahudi wakawachochea
wanawake wenye kumcha Mungu, wenye
vyeo pamoja na watu maarufu katika mji,
wakachochea mateso dhidi ya Paulo na Barnaba
na kuwafukuza kutoka eneo hilo.
51 Hivyo Paulo na Barnaba wakakung’uta
mavumbi ya miguu yao ili kuwapinga, nao
wakaenda Ikonio.
52 Wanafunzi wakajawa na furaha na Roho
Mtakatifu.

14

Paulo Na Barnaba Huko Ikonio

1 Huko Ikonio Paulo na Barnaba waliin-
gia pamoja katika sinagogi la Wayahudi kama
ilivyokuwa desturi yao. Huko wakahubiri kwa

uwezo mkubwa kiasi kwamba Wayahudi pamoja
na watu wa Mataifa wakaamini.
2 Lakini wale Wayahudi waliokataa kuamini,
wakawachochea watu wa Mataifa, wakatia
chuki ndani ya mioyo yao dhidi ya wale
walioamini.
3 Hivyo Paulo na Barnaba wakakaa huko kwa
muda wa kutosha wakihubiri kwa ujasiri juu ya
Bwana, ambaye alithibitisha ujumbe wa neema
yake kwa kuwawezesha kufanya ishara na miu-
jiza.
4 Lakini watu wa mji ule waligawanyika,
wengine wakakubaliana na Wayahudi na
wengine na mitume.
5 Watu wa Mataifa na Wayahudi wakajiunga
na baadhi ya viongozi, wakafanya mpango
wa kuwatendea mitume mabaya na kuwapiga
mawe.
6 Lakini mitume walipopata habari hizi
wakakimbilia Listra na Derbe, miji ya Likaonia
na sehemu zilizopakana nayo.
7 Huko wakaendelea kuhubiri habari njema.

Paulo Na Barnaba Huko Listra

8 Katika mji wa Listra, alikuwako kiwete,
ambaye alikuwa amelemaa tangu kuzaliwa na
hakuwa ametembea kamwe.
9 Alimsikiliza Paulo alipokuwa akihubiri.
Paulo alipomtazama akaona ana imani ya
kuponywa.
10 Paulo akapaza sauti, “Simama kwa miguu
yako!” Mara yule mtu akasimama upesi akaanza
kutembea!

11 Ule umati wa watu ulipoona yaliyokuwa
yamefanywa na Paulo, wakapiga kelele kwa
lugha yao ya Kilikaonia wakasema, “Miungu
imetushukia katika umbo la binadamu!”
12 Wakamwita Barnaba Zeu na Paulo
wakamwita Herme kwa kuwa ndiye alikuwa
msemaji mkuu.
13 Kuhani wa Zeu, ambaye hekalu lake lilikuwa
nje kidogo tu ya mji, akaleta mafahali na
mashada ya maua penye lango la mji kwa
sababu yeye na ule umati wa watu walitaka
kuwatolea dhabihu.
14 Lakini mitume Paulo na Barnaba wali-
posikia haya, wakararua nguo zao, wakawaen-
dea wale watu kwa haraka, wakawapigia kelele,
wakisema,
15 “Enyi watu, kwa nini mnafanya mambo
haya? Sisi ni wanadamu tu kama ninyi! Tu-
nawaletea habari njema, tukiwaambia kwamba
mgeuke mtoke katika mambo haya yasiy-
ofaa, mmwelekee Mungu aliye hai, aliyeziumba
mbingu na nchi na bahari na vitu vyote vilivy-
omo.
16 Zamani aliwaachia mataifa waishi walivy-
otaka.
17 Lakini hakuacha kuwaonyesha watu uwepo
wake: Ameonyesha wema kwa kuwanyeshea
mvua toka mbinguni na kuwapa mazao kwa
majira yake, naye amewapa chakula tele na
kuijaza mioyo yenu na furaha.”
18 Hata kwa maneno haya yote, ilikuwa
vigumu kuuzuia ule umati wa watu kuwatolea
dhabihu.
19 Ndipo wakaja baadhi ya Wayahudi kutoka

Antiokia na Ikonio wakawashawishi wale watu,
wakampiga Paulo kwa mawe, wakamburuta
hadi nje ya mji, wakidhani amekufa.
20 Lakini baada ya wanafunzi kukusanyika
akainuka na kurudi mjini. Kesho yake yeye na
Barnaba wakaondoka kwenda Derbe.

Paulo Na Barnaba Warudi Antiokia Huko Syria

21 Wakahubiri habari njema katika mji huo na
kupata wanafunzi wengi. Kisha wakarudi Listra,
Ikonio na Antiokia,
22 wakiwaimarisha wanafunzi na kuwatia
moyo waendelee kudumu katika imani.
Wakawaonya wakisema, “Imetupasa kuingia
katika Ufalme wa Mungu kwa kupitia katika
taabu nyingi.”
23 Nao baada ya kuwateua wazee katika kila
kanisa, kwa kufunga na kuomba wakawakabidhi
kwa Bwana waliyemwamini.
24 Kisha wakapitia Pisidia wakafika Pamfilia.
25 Baada ya kuhubiri neno la Mungu huko
Perga, wakateremkia Atalia.
26 Kutoka Atalia wakasafiri baharini wakarudi
Antiokia, ambako walikuwa wamesifiwa kwa
ajili ya neema ya Mungu kutokana na ile
huduma waliyokuwa wameikamilisha.
27 Walipowasili Antiokia wakaliita kanisa
pamoja na kutoa taarifa ya yale yote Mungu
aliyokuwa ametenda kupitia kwao na jinsi
alivyokuwa amefungua mlango wa imani kwa
ajili ya watu wa Mataifa.
28 Nao wakakaa huko pamoja na wanafunzi
kwa muda mrefu.

15

Baraza La Yerusalemu

1 Baadhi ya watu wakashuka Antiokia ku-
toka Uyahudi, nao wakawa wanawafundisha
wandugu: “Msipotahiriwa kufuatana na desturi
aliyofundisha Mose, hamwezi kuokoka.”
2 Baada ya Paulo na Barnaba kutokubaliana
nao kukawa na mabishano makali, Paulo na
Barnaba na baadhi ya wengine miongoni mwao
wakachaguliwa kwenda Yerusalemu ili kujadil-
iana jambo hili na mitume na wazee.
3 Hivyo wakasafirishwa na kanisa, wakiwa
njiani wakapitia nchi ya Foinike na Samaria,
wakawaeleza jinsi watu wa Mataifa walivy-
ookoka. Habari hizi zikaleta furaha kubwa kwa
ndugu wote.
4 Walipofika Yerusalemu, walipokelewa na
kanisa na mitume pamoja na wazee, ndipo
Paulo na Barnaba wakawaarifu kila kitu Mungu
alichokuwa amefanya kupitia kwao.

5 Ndipo baadhi ya walioamini wa madhehebu
ya Mafarisayo wakasimama na kusema, “Hao
watu wa Mataifa lazima watahiriwe na waag-
izwe kutii sheria ya Mose.”

6 Mitume na wazee wakakutana pamoja ili
kufikiri jambo hili.
7 Baada ya majadiliano mengi, Petro akasi-
mama na kusema, “Ndugu zangu, mnajua
kwamba siku za kwanza Mungu alinichagua ili
kwa midomo yangu watu wa Mataifa wapate
kusikia ujumbe wa Injili na kuamini.

8 Mungu, yeye ajuaye mioyo, alionyesha
kwamba anawakubali kwa kuwapa Roho
Mtakatifu kama vile alivyotupa sisi.
9 Mungu hakutofautisha kati yetu na wao, bali
alitakasa mioyo yao kwa imani.
10 Sasa basi, mbona mnataka kumjaribu
Mungu kwa kuweka kongwa shingoni mwa
wanafunzi ambalo baba zetu wala sisi
hatukuweza kulibeba?
11 Lakini sisi tunaamini ya kuwa tunaokolewa
kwa neema ya Bwana Yesu Kristo, kama wao
wanavyookolewa.”
12 Kusanyiko lote likakaa kimya, wakawasik-
iliza Paulo na Barnaba wakieleza jinsi Mungu
alivyowatumia kutenda ishara na maajabu kwa
watu wa Mataifa.
13 Walipomaliza kunena, Yakobo akasema,
“Ndugu zangu, nisikilizeni.
14 Simoni amekwisha kutueleza jinsi Mungu,
kwa mara ya kwanza alivyoonyesha kuhusika
kwa kujichagulia watu kutoka watu wa Mataifa
kwa ajili ya Jina lake.
15 Maneno ya manabii yanakubaliana na
jambo hili, kama ilivyoandikwa:
16 “ ‘Baada ya mambo haya nitarudi,
nami nitajenga upya
nyumba ya Daudi iliyoanguka.
Nitajenga tena magofu yake
na kuisimamisha,
17 ili wanadamu wengine wote
wapate kumtafuta Bwana,
hata wale watu wa Mataifa wote
ambao wanaitwa kwa Jina langu,

asema Bwana, afanyaye mambo haya'
18 ambayo yamejulikana tangu zamani.
19 "Kwa hivyo uamuzi wangu ni kwamba,
tusiwataabishe watu wa Mataifa wanaomgeukia
Mungu.
20 Badala yake, tuwaandikie kwamba wa-
jiepushe na vyakula vilivyonajisiwa kwa ku-
tolewa sanamu, wajiepushe na uasherati, au
kula mnyama aliyenyongwa, na damu.
21 Kwa maana katika kila mji kwa vizazi vilivy-
opita, Mose amekuwa na wale wanaotangaza
sheria yake kwa kuwa imekuwa ikisomwa kwa
sauti kubwa katika masinagogi kila Sabato."

Barua Kwa Waumini Wa Mataifa

22 Mitume na wazee pamoja na kanisa lote,
wakaamua kuwachagua baadhi ya watu wao
na kuwatuma Antiokia pamoja na Paulo na
Barnaba. Wakamchagua Yuda aitwaye Barsaba
pamoja na Sila, watu wawili waliokuwa viongozi
miongoni mwa ndugu.
23 Wakatumwa na barua ifuatayo:
Sisi mitume na wazee, ndugu zenu,
Kwa ndugu Mataifa mlioamini mlioko An-
tiokia, Shamu na Kilikia:
Salamu.
24 Tumesikia kwamba kuna baadhi ya watu
waliokuja huko kutoka kwetu bila ruhusa yetu
na kuwasumbua, wakiyataabisha mawazo
yenu.
25 Hivyo tumekubaliana wote kuwachagua
baadhi ya watu na kuwatuma kwenu pamoja na
wapendwa wetu Barnaba na Paulo,

26 watu ambao wamehatarisha maisha yao
kwa ajili ya jina la Bwana wetu Yesu Kristo.
27 Kwa hiyo tunawatuma Yuda na Sila,
kuthibitisha kwa maneno ya mdomo mambo
haya tunayowaandikia.
28 Kwa maana imempendeza Roho Mtakatifu
na sisi tusiwatwike mzigo wowote mkubwa zaidi
ya mambo haya yafuatayo ambayo ni ya lazima:
29 Kwamba mjiepushe na vyakula vilivy-
otolewa sadaka kwa sanamu, na damu, au
kula nyama ya mnyama aliyenyongwa, na mjie-
pushe na uasherati. Mkiyaepuka mambo haya,
mtakuwa mmefanya vyema.
Kwaherini.
30 Hivyo wakaagwa, wakashuka kwenda An-
tiokia. Baada ya kulikusanya kanisa pamoja,
wakawapa ile barua.
31 Nao hao watu wakiisha kuisoma, wakafu-
rahishwa sana kwa ujumbe wake wa kutia moyo.
32 Yuda na Sila, ambao wenyewe walikuwa
manabii, wakanena maneno mengi ya kuwatia
moyo na kuwajenga katika imani wale ndugu
walioamini.
33 Baada ya kukaa huko Antiokia kwa muda,
wakaagwa kwa amani na wale ndugu ili waende
kwa wale waliowatuma. [
34 Lakini Sila bado akaendelea kukaa huko.]
35 Lakini Paulo na Barnaba walibaki Antiokia
ambako wao pamoja na wengine wengi wali-
fundisha na kuhubiri neno la Bwana.

Safari Ya Pili Ya Paulo Kueneza Injili

(15:36–18:22)

Paulo Na Barnaba Wagawanyika

36 Baada ya muda, Paulo akamwambia Barnaba, “Turudi tukawatembelee ndugu katika miji
yote tuliyohubiri neno la Bwana tuone jinsi
wanavyoendelea.”
37 Barnaba alitaka wamchukue Yohana ait-
waye Marko waende naye.
38 Lakini Paulo aliona si vyema kwa sababu
aliwahi kuwaacha walipokuwa huko Pamfilia,
hakutaka kuendelea kufanya kazi naye.
39 Pakatokea ubishi mkali kati ya Paulo
na Barnaba kuhusu jambo hili, hivyo wak-
agawanyika. Barnaba akamchukua Yohana
Marko wakasafiri baharini kwenda Kipro.
40 Lakini Paulo akamchagua Sila na akaondoka
baada ya ndugu kuwatakia neema ya Bwana.
41 Akapitia Shamu na Kilikia, akiimarisha
makanisa ya huko.

16

Timotheo Aungana Na Paulo Na Sila

1 Paulo akafika Derbe na kisha Listra, am-
bako kulikuwa na mwanafunzi mmoja jina lake
Timotheo, ambaye mama yake alikuwa Myahudi
aliyeamini, lakini baba yake alikuwa Myunani.
2 Alikuwa amesifiwa sana na wale ndugu
waliokuwa wameamini huko Listra na Ikonio
3 Paulo alitaka Timotheo afuatane naye, hivyo
akamchukua na kumtahiri kwa sababu ya
Wayahudi waliokuwa wanaishi eneo lile kwa
maana wote walimjua baba yake ni Myunani.

4 Walipokuwa wakienda mji kwa mji, wakawa
wanawapa maamuzi yaliyotolewa na mitume na
wazee huko Yerusalemu ili wayafuate.
5 Hivyo makanisa yakawa imara katika imani
na kuongezeka kiidadi kila siku.

6 Paulo pamoja na wenzake wakasafiri sehemu
za Frigia na Galatia, kwa kuwa Roho Mtakatifu
hakuwaruhusu kulihubiri neno huko Asia.
7 Walipofika mpaka wa Misia, wakajaribu
kuingia Bithinia lakini Roho wa Yesu
hakuwaruhusu.
8 Kwa hiyo wakapita Misia, wakafika Troa.
9 Wakati wa usiku Paulo akaona maono, mtu
wa Makedonia amesimama akimsihi, "Vuka uje
huku Makedonia utusaidie."
10 Baada ya Paulo kuona maono haya, tulijian-
daa kwa haraka kuondoka kwenda Makedonia
tukiwa tumesadiki kuwa Mungu alikuwa ame-
tuita kuhubiri habari njema huko.

Kuokoka Kwa Lidia

11 Tukasafiri kwa njia ya bahari kutoka Troa na
kwenda moja kwa moja hadi Samothrake, kesho
yake tukafika Neapoli.
12 Kutoka huko tukasafiri hadi Filipi, mji mkuu
wa jimbo hilo la Makedonia, uliokuwa koloni ya
Warumi. Nasi tukakaa huko siku kadhaa.
13 Siku ya Sabato tukaenda nje ya lango
la mji kando ya mto, mahali ambapo tuli-
tarajia tungepata mahali pa kufanyia maombi.
Tukaketi, tukaanza kuongea na baadhi ya
wanawake waliokuwa wamekusanyika huko.

14 Mmoja wa wale wanawake waliotusikiliza
aliitwa Lidia, mfanyabiashara wa nguo za zam-
barau, mwenyeji wa mji wa Thiatira, aliyekuwa
mcha Mungu. Bwana akaufungua moyo wake
akaupokea ujumbe wa Paulo.
15 Basi alipokwisha kubatizwa yeye na watu
wa nyumba yake, alitukaribisha nyumbani
kwake akisema, "Kama mmeona kweli mimi
nimemwamini Bwana, karibuni mkae nyumbani
mwangu." Naye akatushawishi.

Paulo Na Sila Watiwa Gerezani

16 Siku moja, tulipokuwa tukienda mahali
pa kusali, tulikutana na mtumwa mmoja wa
kike ambaye alikuwa na pepo wa uaguzi.
Naye alikuwa amewapa mabwana zake mapato
makubwa ya fedha kwa ubashiri.
17 Huyu msichana alikuwa akimfuata Paulo na
sisi akipiga kelele, "Watu hawa ni watumishi wa
Mungu Aliye Juu Sana, wao wanawatangazieni
njia ya wokovu."
18 Akaendelea kufanya hivi kwa siku nyingi,
lakini Paulo akiwa ameudhika sana, akageuka
na kumwambia yule pepo mchafu, "Ninakua-
muru katika jina la Yesu Kristo, umtoke!" Yule
pepo mchafu akamtoka saa ile ile.

19 Basi mabwana wa yule mtumwa wa kike
walipoona kuwa tumaini lao la kuendelea ku-
jipatia fedha limetoweka, wakawakamata Paulo
na Sila wakawaburuta mpaka sokoni mbele ya
viongozi wa mji.

20 Baada ya kuwafikisha mbele ya mahakimu
wakawashtaki wakisema, “Hawa watu wanaleta
ghasia katika mji wetu, nao ni Wayahudi.
21 Wanafundisha desturi ambazo sisi raiya wa
Kirumi hatuwezi kuzikubali au kuzitimiza.”
22 Umati wa watu waliokuwepo wakajiunga
katika kuwashambulia Paulo na Sila na wale
mahakimu wakaamuru wavuliwe nguo zao na
wachapwe viboko.
23 Baada ya kuwachapa sana, wakawatupa
gerezani na kumwagiza mkuu wa gereza
awalinde kikamilifu.
24 Kufuata maelekezo haya, yule mkuu wa
gereza akawaweka katika chumba cha ndani
sana mle gerezani, na akawafunga miguu yao
kwa minyororo.
25 Ilipokaribia usiku wa manane, Paulo na
Sila walikuwa wakiomba na kuimba nyimbo
za kumsifu Mungu, nao wafungwa wengine
walikuwa wakiwasikiliza.
26 Ghafula pakatokea tetemeko kubwa la ardhi,
hata msingi wa gereza ukatikisika. Mara mi-
lango ya gereza ikafunguka na ile minyororo
iliyowafunga kila mmoja ikafunguka.
27 Yule mkuu wa gereza alipoamka na kuona
milango ya gereza iko wazi, akachomoa upanga
wake akataka kujiua, akidhani ya kuwa wa-
fungwa wote wametoroka.
28 Lakini Paulo akapiga kelele kwa sauti
kubwa, akasema, “Usijidhuru kwa maana sisi
sote tuko hapa!”
29 Yule askari wa gereza akaagiza taa ziletwe,
akaingia ndani ya kile chumba cha gereza,

akapiga magoti akitetemeka mbele ya Paulo na
Sila.
30 Kisha akawaleta nje akisema, “Bwana
zangu, nifanye nini nipate kuokoka?”

31 Wakamjibu, “Mwamini Bwana Yesu Kristo,
nawe utaokoka, pamoja na watu wa nyumbani
mwako.”
32 Wakamwambia neno la Bwana yeye pamoja
na wote waliokuwako nyumbani mwake.
33 Wakati ule ule, yule mkuu wa gereza
akawachukua, akawaosha majeraha yao, kisha
akabatizwa yeye pamoja na wote waliokuwa
nyumbani mwake bila kuchelewa.
34 Akawapandisha nyumbani mwake
akawaandalia chakula, yeye pamoja na nyumba
yake yote wakafurahi sana kwa kuwa sasa
walikuwa wamemwamini Mungu.

35 Kulipopambazuka wale mahakimu wakawa-
tuma maafisa wao kwa mkuu wa gereza wakiwa
na agizo linalosema, “Wafungue wale watu,
waache waende zao.”
36 Mkuu wa gereza akamwambia Paulo “Ma-
hakimu wameagiza niwaache huru, kwa hiyo
tokeni na mwende zenu kwa amani.”

37 Lakini Paulo akawaambia wale maafisa,
“Wametupiga hadharani bila kutufanyia mash-
taka na kutuhoji, nao wakatutupa gerezani, hata
ingawa sisi ni raiya wa Rumi. Nao sasa wanataka
kututoa gerezani kwa siri? Hapana! Wao na
waje wenyewe watutoe humu gerezani.”

38 Wale maafisa wakarudi na kuwaambia
wale mahakimu maneno haya, wakaogopa sana

walipofahamu kuwa Paulo na Sila ni raiya wa
Rumi.
39 Kwa hiyo wakaja wakawaomba msamaha,
wakawatoa gerezani, wakawaomba waondoke
katika ule mji.
40 Baada ya Paulo na Sila kutoka gerezani
walikwenda nyumbani kwa Lidia, ambapo wa-
likutana na wale ndugu walioamini, wakawatia
moyo, ndipo wakaondoka.

17

Ghasia Huko Thesalonike

1 Wakasafiri kupitia Amfipoli na Apolonia
wakafika Thesalonike, ambako kulikuwa na sin-
agogi la Wayahudi.
2 Kama desturi yake, Paulo aliingia ndani ya
sinagogi, na kwa muda wa Sabato tatu akawa
anahojiana nao kutoka kwenye Maandiko,
3 akidhihirisha wazi na kuthibitisha kwamba
ilikuwa lazima Kristo* ateswe na afufuke kutoka
kwa wafu. Akasema, “Huyu Yesu ninayewaam-
bia habari zake, ndiye Kristo.”
4 Baadhi ya Wayahudi wakasadiki, wakaun-
gana na Paulo na Sila, wakiwepo idadi kubwa
ya Wayunani waliomcha Mungu na wanawake
wengi mashuhuri.
5 Lakini Wayahudi ambao hawakuwa
wameamini wakawa na wivu, wakawakodi watu
waovu kutoka sokoni, wakakutanisha umati wa
watu, wakaanzisha ghasia mjini. Wakaenda

* **17:3** Kristo maana yake ni Masiya, yaani Aliyetiwa mafuta.

mbio nyumbani kwa Yasoni wakiwatafuta Paulo
na Sila ili kuwaleta nje penye ule umati wa watu.
6 Lakini walipowakosa wakamburuta Yasoni
na ndugu wengine mbele ya maafisa wa mji,
wakipiga kelele: “Watu hawa ni wale walioupin-
dua ulimwengu wamekuja huku,
7 naye Yasoni amewakaribisha nyumbani
mwake. Hawa wote wanaasi amri za Kaisari
wakisema yuko mfalme mwingine aitwaye
Yesu.”
8 Waliposikia haya, ule umati wa watu na
maafisa wa mji wakaongeza ghasia.
9 Nao baada ya kuchukua dhamana kwa ajili
ya Yasoni na wenzake wakawaacha waende zao.

Paulo Na Sila Huko Beroya

10 Usiku ule ule, wale ndugu walioamini
wakawapeleka Paulo na Sila waende zao Beroya.
Walipowasili huko wakaenda kwenye sinagogi la
Wayahudi.
11 Hawa Waberoya walikuwa waungwana
zaidi kuliko wale wa Thesalonike, kwa kuwa
waliupokea ule ujumbe kwa shauku kubwa na
kuyachunguza Maandiko kila siku ili kuona
kama yale Paulo aliyosema yalikuwa kweli.
12 Wayahudi wengi wakaamini pamoja na
wanawake na wanaume wa Kiyunani wa tabaka
la juu.
13 Lakini wale Wayahudi wa Thesalonike wali-
posikia kuwa Paulo anahubiri neno la Mungu
huko Beroya, wakaenda huko ili kuwashawishi
watu na kuwachochea.

14 Mara hiyo, wale ndugu wakamsafirisha
Paulo hadi pwani, lakini Sila na Timotheo wak-
abaki Beroya.
15 Wale waliomsindikiza Paulo wakaenda
naye mpaka Athene, kisha wakarudi Beroya
wakiwa na maagizo kutoka kwa Paulo kuhusu
Sila na Timotheo kwamba wamfuate upesi
iwezekanavyo.

Paulo Huko Athene

16 Paulo alipokuwa akiwasubiri huko Athene,
alisumbuka sana moyoni mwake kuona vile mji
huo ulivyojaa sanamu.
17 Hivyo akahojiana kwenye sinagogi na
Wayahudi pamoja na Wayunani waliomcha
Mungu, na pia sokoni kila siku na watu
aliopatana nao huko.
18 Kisha baadhi ya Waepikureo na Wastoiko
wenye falsafa wakakutana naye. Baadhi
yao wakasema, “Je, huyu mpayukaji ana-
jaribu kusema nini?” Wengine wakasema,
“Inaonekana anasema habari za miungu ya ki-
geni.” Walisema haya kwa sababu Paulo alikuwa
anahubiri habari njema kuhusu Yesu na ufufuo
wa wafu.
19 Hivyo wakamchukua na kumleta kwenye
mkutano wa Areopago, walikomwambia, “Je,
tunaweza kujua mafundisho haya mapya unay-
ofundisha ni nini?
20 Wewe unaleta mambo mapya masikioni
mwetu, hivyo tungetaka kujua maana yake ni
nini.”
21 (Waathene na wageni wote walioishi humo
hawakutumia muda wao kufanya chochote

kingine isipokuwa kueleza au kusikia mambo
mapya).
22 Ndipo Paulo akasimama katikati ya Are-
opago akasema, “Enyi watu wa Athene! Ninaona
kwamba katika kila jambo ninyi ni watu wa dini
sana.
23 Kwa kuwa nilipokuwa nikitembea mjini na
kuangalia kwa bidii vitu vyenu vya kuabudiwa,
niliona huko madhabahu moja iliyoandikwa:
KWA MUNGU ASIYEJULIKANA. Basi sasa kile am-
bacho mmekuwa mkikiabudu kama kisichoju-
likana, ndicho ninachowahubiria.
24 “Mungu aliyeumba dunia na vyote vilivy-
omo ndani yake, yeye ndiye Bwana wa mbingu
na nchi, hakai katika mahekalu yaliyojengwa
kwa mikono ya wanadamu.
25 Wala hatumikiwi na mikono ya wanadamu
kana kwamba anahitaji chochote, kwa sababu
yeye mwenyewe ndiye awapaye watu wote uhai
na pumzi na vitu vyote.
26 Kutoka kwa mtu mmoja, yeye aliumba
mataifa yote ya wanadamu ili waikalie dunia
yote, naye akaweka nyakati za kuishi.
27 Mungu alifanya hivyo ili wanadamu wamta-
fute na huenda wakamfikia ingawa kwa kupa-
pasapapasa ijapokuwa kwa kweli hakai mbali na
kila mmoja wetu.
28 ‘Kwa kuwa katika yeye tunaishi, tunatembea
na kuwa na uzima wetu.’ Kama baadhi ya
watunga mashairi wenu walivyosema, ‘Sisi ni
watoto wake.’
29 “Kwa kuwa sisi ni watoto wa Mungu, haitu-
pasi kudhani kuwa uungu ni kama sanamu

ya dhahabu au ya fedha au ya jiwe, mfano
uliotengenezwa kwa ubunifu na ustadi wa
mwanadamu.
30 Zamani wakati wa ujinga, Mungu alijifanya
kama haoni, lakini sasa anawaamuru watu wote
kila mahali watubu.
31 Kwa kuwa ameweka siku ambayo
atauhukumu ulimwengu kwa haki akimtumia
mtu aliyemchagua. Amewahakikishia watu
wote mambo haya kwa kumfufua Kristo kutoka
kwa wafu."
32 Waliposikia habari za ufufuo wa wafu,
baadhi yao wakadhihaki, lakini wengine
wakasema, "Tunataka kukusikia tena
ukizungumza juu ya jambo hili."
33 Kwa hiyo Paulo akaondoka katikati yao.
34 Lakini baadhi yao wakaungana naye
wakaamini. Kati yao alikuwepo Dionisio,
Mwareopago na mwanamke mmoja aliyeitwa
Damari na wengine wengi.

18

Paulo Huko Korintho

1 Baada ya haya, Paulo akaondoka Athene
akaenda Korintho.
2 Huko akakutana na Myahudi mmoja jina lake
Akila, mwenyeji wa Ponto, ambaye alikuwa ame-
wasili karibuni kutoka Italia pamoja na mkewe
Prisila, kwa sababu Klaudio alikuwa ameamuru
Wayahudi wote waondoke Rumi. Paulo akaenda
kuwaona,
3 naye kwa kuwa alikuwa mtengeneza ma-
hema kama wao, akakaa na kufanya kazi pamoja
nao.

4 Kila Sabato Paulo alikuwa akihojiana nao
katika sinagogi, akijitahidi kuwashawishi
Wayahudi na Wayunani.

5 Sila na Timotheo walipowasili kutoka Make-
donia, walimkuta Paulo akiwa amejitolea muda
wake wote katika kuhubiri, akiwashuhudia
Wayahudi kwamba Yesu ndiye Kristo*
6 Wayahudi walipompinga Paulo na kukufuru,
yeye aliyakung'uta mavazi yake, akawaambia,
"Damu yenu na iwe juu ya vichwa vyenu! Mimi
sina hatia, nimetimiza wajibu wangu. Kuanzia
sasa nitawaendea watu wa Mataifa."

7 Kisha akaondoka mle kwenye sinagogi,
akaenda nyumbani kwa mtu mmoja jina lake
Tito Yusto, aliyekuwa mcha Mungu. Nyumba
yake ilikuwa karibu na sinagogi.
8 Kiongozi wa hilo sinagogi, aliyeitwa Krispo,
akamwamini Bwana, yeye pamoja na watu wote
wa nyumbani mwake. Nao Wakorintho wengi
waliomsikia Paulo pia wakaamini na kubatizwa.

9 Usiku mmoja Bwana akamwambia Paulo
katika maono, "Usiogope, lakini endelea kusema
wala usinyamaze,
10 kwa maana mimi niko pamoja nawe, wala
hakuna mtu atakayeweza kukushambulia ili
kukudhuru, kwa kuwa ninao watu wengi katika
mji huu ambao ni watu wangu."
11 Hivyo Paulo akakaa huko kwa muda wa
mwaka mmoja na nusu, akiwafundisha neno la
Mungu.

---

* **18:5** Kristo maana yake ni Masiya, yaani Aliyetiwa mafuta.

12 Lakini wakati Galio alipokuwa msaidizi wa
mwakilishi wa mtawala huko Akaya, Wayahudi
waliungana kumshambulia Paulo, wakamka-
mata na kumpeleka mahakamani.
13 Wakamshtaki wakisema, “Mtu huyu
anawashawishi watu wamwabudu Mungu
kinyume cha sheria.”
14 Paulo alipotaka kujitetea, Galio akawaambia
Wayahudi, “Kama ninyi Wayahudi mlikuwa mk-
ilalamika kuhusu makosa makubwa ya uhalifu
ingekuwa haki kwangu kuwasikiliza.
15 Lakini kwa kuwa linahusu maneno, majina
na sheria yenu, amueni ninyi wenyewe. Mimi
sitakuwa mwamuzi wa mambo haya.”
16 Akawafukuza kutoka mahakamani.
17 Ndipo wote wakamkamata Sosthene kion-
gozi wa sinagogi, wakampiga mbele ya ma-
hakama, lakini Galio hakujali kitendo chao hata
kidogo.

Paulo Arudi Antiokia

18 Baada ya kukaa Korintho kwa muda, Paulo
akaagana na wale ndugu walioamini, akasafiri
kwa njia ya bahari kwenda Shamu akiwa ame-
fuatana na Prisila na Akila. Walipofika Kenkrea,
Paulo alinyoa nywele zake kwa kuwa alikuwa
ameweka nadhiri.
19 Walipofika Efeso, Paulo aliwaacha Prisila na
Akila huko, lakini yeye akaingia kwenye sinagogi
akawa anajadiliana na Wayahudi.
20 Walipomwomba akae nao kwa muda mrefu
zaidi hakukubali.

21 Lakini alipokuwa akiondoka, akaahidi, “Ni-
tarudi kama Mungu akipenda.” Kisha akasafiri
kwa njia ya bahari kutoka Efeso.
22 Alitia nanga Kaisaria, akaenda Yerusalemu
na kulisalimu kanisa, kisha akaenda Antiokia.

Safari Ya Tatu Ya Paulo Kueneza Injili

(18:23–21:16)

23 Baada ya kukaa huko kwa muda, akaondoka
na kwenda sehemu moja hadi nyingine huko
Galatia na Frigia, akiwaimarisha wanafunzi
wote.

Huduma Ya Apolo Huko Efeso Na Korintho

24 Basi akaja Efeso Myahudi mmoja, jina lake
Apolo, mwenyeji wa Iskanderia. Yeye alikuwa
na elimu kubwa, pia alikuwa hodari katika
Maandiko.
25 Alikuwa amefundishwa katika njia ya
Bwana, naye alikuwa na bidii katika roho, aka-
fundisha kwa usahihi juu ya Yesu, ingawa alijua
tu ubatizo wa Yohana.
26 Apolo alianza kunena kwa ujasiri mkubwa
katika sinagogi. Lakini Prisila na Akila walipom-
sikia, walimchukua kando na kumweleza njia ya
Mungu kwa ufasaha zaidi.

27 Naye Apolo alipotaka kwenda Akaya, ndugu
wa Efeso walimtia moyo, wakawaandikia wana-
funzi huko ili wamkaribishe. Alipofika huko,
aliwasaidia sana wale ambao, kwa neema ya
Mungu, walikuwa wameamini.

28 Kwa uwezo mkubwa aliwakanusha hadharani Wayahudi waliokuwa wakipinga, akionyesha kwa njia ya Maandiko kwamba Yesu ndiye Kristo.

19

Paulo Huko Efeso

1 Apolo alipokuwa huko Korintho, Paulo alisafiri sehemu za bara, akafika Efeso. Huko akawakuta wanafunzi kadhaa,
2 akawauliza, “Je, mlipokea Roho Mtakatifu mlipoamini?”
Wakajibu, “Hapana, hata hatukusikia kuwa kuna Roho Mtakatifu.”
3 Ndipo Paulo akawauliza, “Je, mlibatizwa kwa ubatizo gani?” Wakajibu, “Kwa ubatizo wa Yohana.”
4 Paulo akasema, “Ubatizo wa Yohana ulikuwa wa toba, aliwaambia watu wamwamini yeye atakayekuja baada yake, yaani, Yesu.”
5 Waliposikia haya, wakabatizwa katika jina la Bwana Yesu.
6 Paulo alipoweka mikono yake juu yao, Roho Mtakatifu akawashukia, nao wakanena kwa lugha mpya na kutabiri.
7 Walikuwa kama wanaume kumi na wawili.
8 Paulo akaingia katika sinagogi na kunena humo kwa ujasiri kwa muda wa miezi mitatu, akijadiliana na watu na kuwashawishi katika mambo ya Ufalme wa Mungu.
9 Lakini baadhi yao walikaidi. Walikataa kuamini, na wakakashifu ujumbe wake mbele ya umati wa watu. Basi Paulo aliachana nao.

Akawachukua wanafunzi naye, akahojiana nao
kila siku katika darasa la Tirano.
10 Jambo hili likaendelea kwa muda wa miaka
miwili, kiasi kwamba Wayahudi na Wayunani
wote walioishi huko Asia wakawa wamesikia
neno la Bwana.

Wana Wa Skewa Wajaribu Kutoa Pepo Mchafu

11 Mungu akafanya miujiza mingi isiyo ya
kawaida kwa mkono wa Paulo,
12 hivi kwamba leso au vitambaa vilivyokuwa
vimegusa mwili wa Paulo viliwekwa juu ya
wagonjwa, nao wakapona magonjwa yao, na
pepo wachafu wakawatoka.
13 Basi baadhi ya Wayahudi wenye kutan-
gatanga huku na huko wakitoa pepo wachafu
wakajaribu kutumia jina la Bwana Yesu wale
wenye pepo wakisema, “Kwa jina la Yesu, yule
anayehubiriwa na Paulo, nakuamuru utoke.”
14 Wana saba wa Skewa, Myahudi aliyekuwa
kiongozi wa makuhani, walikuwa wanafanya
hivyo.
15 Lakini pepo mchafu akawajibu, “Yesu
namjua na Paulo pia namjua, lakini ninyi ni
nani?”
16 Kisha yule mtu aliyekuwa na pepo
mchafu akawarukia, akawashambulia vikali,
akawashinda nguvu wote, wakatoka ndani ya
ile nyumba wakikimbia wakiwa uchi na wenye
majeraha.
17 Habari hii ikajulikana kwa Wayahudi wote
na Wayunani waliokaa Efeso, hofu ikawajaa
wote, nalo jina la Bwana Yesu likaheshimiwa
sana.

18 Wengi wa wale waliokuwa wameamini
wakati huu wakaja na kutubu waziwazi kuhusu
matendo yao maovu.
19 Idadi kubwa ya wale waliofanya mambo ya
uganga wakaleta vitabu vyao na kuviteketeza
kwa moto hadharani. Walipofanya hesabu
ya thamani ya vitabu vilivyoteketezwa ilikuwa
drakma 50,000* za fedha.
20 Hivyo neno la Bwana likaenea sana na kuwa
na nguvu.
21 Baada ya mambo haya kutukia, Paulo
akakusudia rohoni kwenda Yerusalemu kupitia
Makedonia na Akaya. Akasema, "Baada ya
kufika huko, yanipasa pia kwenda Rumi."
22 Hivyo akatuma wasaidizi wake wawili, Tim-
otheo na Erasto, waende Makedonia, wakati yeye
mwenyewe alibaki kwa muda kidogo huko Asia.

Ghasia Huko Efeso

23 Wakati huo huo pakatokea dhiki kubwa kwa
sababu ya Njia ile ya Bwana.
24 Mtu mmoja jina lake Demetrio mfua fedha
aliyekuwa akitengeneza vinyago vya fedha vya
Artemi na kuwapatia mafundi wake biashara
kubwa,
25 aliwaita pamoja watu wengine waliofanya
kazi ya ufundi kama yake na kusema, "Enyi
watu, mnajua ya kuwa utajiri wetu unatokana
na biashara hii!
26 Pia ninyi mmeona na kusikia jinsi ambavyo
si huku Efeso peke yake lakini ni karibu Asia

* **19:19** Drakma ilikuwa ni sarafu ya fedha, thamani yake ni sawa na mshahara wa kibarua wa siku moja.

yote, huyu Paulo amewashawishi na kuvuta
idadi kubwa ya watu kwa kusema kuwa miungu
iliyotengenezwa na watu si miungu.
27 Kwa hiyo kuna hatari si kwa kazi yetu kud-
harauliwa tu, bali pia hata hekalu la mungu mke
Artemi, aliye mkuu, anayeabudiwa Asia yote na
ulimwengu wote, litakuwa limepokonywa fahari
yake ya kiungu."
28 Waliposikia maneno haya, wakaghadhibika,
wakaanza kupiga kelele, "Artemi wa Waefeso ni
mkuu!"
29 Mara mji wote ukajaa ghasia. Wakawaka-
mata Gayo na Aristarko, watu wa Makedonia
waliokuwa wakisafiri pamoja na Paulo, na watu
wakakimbilia katika ukumbi wa michezo kama
mtu mmoja.
30 Paulo akataka kuingia katikati ya umati huo,
lakini wanafunzi hawakumruhusu.
31 Hata baadhi ya viongozi wa sehemu ile,
waliokuwa rafiki zake Paulo, wakatuma watu
wakitamani asiingie katika ule ukumbi.
32 Ule umati ulikuwa na taharuki. Wengine
walikuwa wakipiga kelele, hawa wakisema hili
na wengine lile. Idadi kubwa ya watu hawaku-
jua hata ni kwa nini walikuwa wamekusanyika
huko.
33 Wayahudi wakamsukumia Aleksanda mbele
na baadhi ya watu kwenye ule umati wakampa
maelekezo. Akawaashiria kwa mkono ili watulie
aweze kujitetea mbele ya watu.
34 Lakini walipotambua kwamba alikuwa
Myahudi, wote wakapiga kelele kwa sauti moja
kwa karibu muda wa saa mbili, wakisema,
"Artemi wa Efeso ni mkuu!"

35 Baadaye karani wa mji akaunyamazisha ule
umati wa watu na kusema, “Enyi watu wa Efeso,
je, ulimwengu wote haujui ya kuwa mji wa Efeso
ndio unaotunza hekalu la Artemi aliye mkuu na
ile sanamu yake iliyoanguka kutoka mbinguni?
36 Kwa hiyo, kwa kuwa mambo haya
hayakanushiki, inawapasa mnyamaze na wala
msifanye lolote kwa haraka.
37 Kwa kuwa mmewaleta hawa watu hapa,
ingawa hawajaiba hekaluni wala kumkufuru
huyu mungu wetu wa kike.
38 Basi, ikiwa Demetrio na mafundi wenzake
wana jambo zito dhidi ya mtu yeyote, ma-
hakama ziko wazi na wasaidizi wa mwakilishi
wa mtawala. Wanaweza kufungua mashtaka.
39 Lakini kama kuna jambo jingine lolote zaidi
mnalotaka kulileta, itabidi lisuluhishwe katika
kusanyiko halali.
40 Kama ilivyo sasa, tuko hatarini kushtakiwa
kwa kufanya ghasia kwa sababu ya tukio la leo.
Kwa kuwa hakuna sababu tutakayoweza kutoa
kuhalalisha msukosuko huu.”
41 Baada ya kusema haya akavunja mkutano.

20

Paulo Apita Makedonia Na Uyunani

1 Baada ya zile ghasia kumalizika, Paulo
aliwaita wanafunzi pamoja akawatia moyo,
akawaaga, akaanza safari kwenda Makedonia.
2 Alipita katika sehemu zile, akinena na watu
maneno mengi ya kuwatia moyo. Ndipo hati-
maye akawasili Uyunani,

3 ambako alikaa kwa muda wa miezi mitatu.
Alipokuwa anakaribia kuanza safari kwa njia ya
bahari kwenda Shamu, kwa sababu Wayahudi
walikuwa wamefanya shauri baya dhidi yake,
aliamua kurudi kupitia njia ya Makedonia.
4 Paulo alikuwa amefuatana na Sopatro
mwana wa Piro, Mberoya, Aristarko na Sekundo
kutoka Thesalonike na Gayo, mtu wa Derbe,
Timotheo pamoja na Tikiko na Trofimo kutoka
sehemu ya Asia.
5 Hawa watu walitutangulia wakaenda kutun-
gojea Troa.
6 Lakini sisi tukasafiri kwa njia ya bahari kwa
siku tano kutoka Filipi baada ya siku za Sikukuu
ya Mikate Isiyotiwa Chachu, nasi tukaungana na
wengine huko Troa, ambako tulikaa kwa siku
saba.

Eutiko Afufuliwa Huko Troa

7 Siku ya kwanza ya juma tulikutana pamoja
kwa ajili ya kumega mkate. Paulo akaongea
na watu, naye kwa kuwa alikuwa amekusu-
dia kuondoka kesho yake, aliendelea kuongea
mpaka usiku wa manane.
8 Kwenye chumba cha ghorofani walimokuwa
wamekutania kulikuwa na taa nyingi.
9 Kijana mmoja jina lake Eutiko, alikuwa
amekaa dirishani, wakati Paulo alipokuwa ak-
ihubiri kwa muda mrefu, alipatwa na usin-
gizi mzito, akaanguka kutoka ghorofa ya tatu,
wakamwinua akiwa amekufa.
10 Paulo akashuka chini, akajitupa juu yake
na kumkumbatia, akasema, “Msishtuke, uzima
wake bado umo ndani yake.”

11 Kisha Paulo akapanda tena ghorofani,
akamega mkate na kula. Baada ya kuongea
mpaka mapambazuko, akaondoka.
12 Watu wakamrudisha yule kijana nyumbani
akiwa hai nao wakafarijika sana.

Paulo Awaaga Wazee Wa Efeso

13 Tukatangulia melini tukasafiri mpaka Aso
ambako tungempakia Paulo. Alikuwa amepanga
hivyo kwa maana alitaka kufika kwa miguu.
14 Alipotukuta huko Aso, tulimpakia melini,
tukasafiri wote mpaka Mitilene.
15 Kutoka huko tuliendelea kwa njia ya bahari,
na kesho yake tukafika mahali panapokabili Kio.
Siku iliyofuata tukavuka kwenda Samo, na kesho
yake tukawasili Mileto.
16 Paulo alikuwa ameamua tusipitie Efeso
ili asitumie muda mwingi huko sehemu za
Asia, kwa sababu alikuwa anatamani kama
ikiwezekana kufika Yerusalemu kabla ya siku ya
Pentekoste.
17 Paulo akiwa Mileto, alituma mjumbe
kwenda Efeso kuwaita wazee wa kanisa waje
wakutane naye.
18 Walipofika akawaambia, “Ninyi wenyewe
mnajua jinsi nilivyoishi katikati yenu muda wote
tangu siku ya kwanza nilipokanyaga hapa Asia.
19 Nilimtumikia Bwana kwa unyenyekevu
wote na kwa machozi nikivumilia taabu na
mapingamizi yaliyonipata kutokana na hila za
Wayahudi.
20 Mnajua kwamba sikusita kuhubiri jambo
lolote ambalo lingekuwa la kuwafaa ninyi,

lakini nilifundisha hadharani na nyumba kwa
nyumba.
21 Nimewashuhudia Wayahudi na Wayunani
kwamba inawapasa kumgeukia Mungu kwa ku-
tubu dhambi na kumwamini Bwana wetu Yesu
Kristo.
22 “Nami sasa nimesukumwa na Roho, ni-
nakwenda Yerusalemu wala sijui ni nini kitaka-
chonipata huko.
23 Ila ninachojua tu ni kwamba Roho
Mtakatifu amenionya kuwa vifungo na mateso
vinaningoja.
24 Lakini siyahesabu maisha yangu kuwa ya
thamani kwangu, kama kuyamaliza mashindano
na kukamilisha ile kazi Bwana Yesu aliyonipa,
yaani, kazi ya kuishuhudia Injili ya neema ya
Mungu.
25 “Nami sasa najua ya kuwa hakuna hata
mmoja miongoni mwenu ambaye nimemhubiria
Ufalme wa Mungu katika kwenda kwangu huku
na huko, atakayeniona uso tena.
26 Kwa hiyo nawatangazia leo, sina hatia ya
damu ya mtu awaye yote.
27 Kwa kuwa sikusita kuwatangazia mapenzi
yote ya Mungu.
28 Jilindeni nafsi zenu na mlilinde lile kundi
lote ambalo Roho Mtakatifu amewaweka ninyi
kuwa waangalizi wake. Lichungeni kanisa lake
Mungu alilolinunua kwa damu yake mwenyewe.
29 Najua kwamba baada yangu kuondoka,
mbwa mwitu wakali watakuja katikati yenu
ambao hawatalihurumia kundi.

30 Hata kutoka miongoni mwenu watainuka
watu na kuupotosha ukweli ili wawavute wana-
funzi wawafuate.
31 Hivyo jilindeni! Kumbukeni kwamba kwa
miaka mitatu sikuacha kamwe kuwaonya kila
mmoja kwa machozi usiku na mchana.
32 “Sasa nawakabidhi kwa Mungu na kwa
neno la neema yake, linaloweza kuwajenga na
kuwapa ninyi urithi miongoni mwa wote ambao
wametakaswa.
33 Sikutamani fedha wala dhahabu wala vazi
la mtu yeyote.
34 Ninyi wenyewe mnajua kwamba mikono
yangu hii imetumika kwa mahitaji yangu na ya
wale waliokuwa pamoja nami.
35 Katika kila jambo nimewaonyesha kwamba
kwa njia hii ya kufanya kazi kwa bidii imetupasa
kuwasaidia wadhaifu, mkikumbuka maneno ya
Bwana Yesu mwenyewe jinsi alivyosema, ‘Ni
heri kutoa kuliko kupokea.’ ”
36 Paulo alipomaliza kusema haya akapiga
magoti pamoja nao wote akaomba.
37 Wote wakalia, wakamkumbatia Paulo na
kumbusu,
38 Kilichowahuzunisha zaidi ni kwa sababu
ya yale maneno aliyosema kwamba kamwe
hawatauona uso wake tena. Wakaenda naye
mpaka kwenye meli.

21

Paulo Aenda Yerusalemu

1 Tulipokwisha kujitenga nao, tukaanza safari
kwa njia ya bahari moja kwa moja mpaka Kosi.

Siku ya pili yake tukafika Rodo na kutoka huko
tukaenda Patara.
2 Hapo tukapata meli iliyokuwa inavuka
kwenda Foinike tukapanda tukasafiri nayo.
3 Tulipokiona kisiwa cha Kipro, tukakizunguka
tukakiacha upande wetu wa kushoto, tukasafiri
mpaka Shamu, tukatia nanga katika bandari ya
Tiro ambapo meli yetu ilikuwa ipakue shehena
yake.
4 Baada ya kuwatafuta wanafunzi wa huko,
tukakaa nao kwa siku saba. Wale wanafunzi
wakiongozwa na Roho wakamwambia Paulo
asiende Yerusalemu.
5 Lakini muda wetu ulipokwisha, tukaondoka
tukaendelea na safari yetu. Wale wanafunzi
pamoja na wake zao na watoto wakatusindikiza
hadi nje ya mji. Wote tukapiga magoti pale
pwani tukaomba.
6 Baada ya kuagana, tukapanda melini, nao
wakarudi majumbani mwao.

7 Tukaendelea na safari yetu toka Tiro tukafika
Tolemai, tukawasalimu ndugu wa huko, tukakaa
nao kwa siku moja.
8 Siku iliyofuata tukaondoka, tukafika Kaisaria.
Huko tukaenda nyumbani kwa mwinjilisti
mmoja jina lake Filipo, aliyekuwa mmoja wa
wale Saba, tukakaa kwake.
9 Filipo alikuwa na binti wanne mabikira
waliokuwa wanatoa unabii.

10 Baada ya kukaa kwa siku kadhaa,
akateremka nabii mmoja kutoka Uyahudi jina
lake Agabo.

11 Alipotufikia akachukua mshipi wa Paulo
akajifunga, akautumia kufunga mikono na
miguu yake mwenyewe akasema, “Roho Mtakat-
ifu anasema: ‘Hivi ndivyo Wayahudi wa
Yerusalemu watakavyomfunga mwenye mshipi
huu na kumkabidhi kwa watu wa Mataifa.’ ”
12 Tuliposikia maneno haya sisi na ndugu
wengine tukamsihi Paulo asiende Yerusalemu.
13 Lakini Paulo akajibu, “Kwa nini mnalia na
kunivunja moyo? Mimi niko tayari si kufungwa
tu, bali hata kufa huko Yerusalemu kwa ajili ya
jina la Bwana Yesu.”
14 Alipokuwa hashawishiki, tukaacha kumsihi,
tukasema, “Mapenzi ya Bwana na yatendeke.”
15 Baada ya haya, tukajiandaa, tukaondoka
kwenda Yerusalemu.
16 Baadhi ya wanafunzi kutoka Kaisaria waka-
fuatana nasi na kutupeleka nyumbani kwa Mna-
soni, ambaye tungekaa kwake. Yeye alikuwa mtu
wa Kipro, mmoja wa wanafunzi wa zamani.

Kukamatwa Kwa Paulo, Na Safari Yake Kwenda Rumi

(21:17–28:31)

Paulo Awasili Yerusalemu

17 Tulipofika Yerusalemu ndugu
wakatukaribisha kwa furaha.
18 Kesho yake Paulo pamoja na wengine wetu
tulikwenda kumwona Yakobo, na wazee wote
walikuwepo.
19 Baada ya kuwasalimu, Paulo akatoa taarifa
kamili ya mambo yote ambayo Mungu alikuwa
amefanya miongoni mwa watu wa Mataifa kupi-
tia huduma yake.

20 Baada ya kusikia mambo haya wakamwad-
himisha Mungu. Ndipo wakamwambia Paulo,
"Ndugu, unaona kulivyo na maelfu ya Wayahudi
walioamini, nao wote wana juhudi kwa ajili ya
sheria.
21 Lakini wameambiwa habari zako kwamba
unafundisha Wayahudi wote waishio miongoni
mwa watu wa Mataifa kumkataa Mose, na
kwamba unawaambia wasiwatahiri watoto wao
wala kufuata desturi zetu.
22 Sasa tufanyeje? Bila shaka watasikia
kwamba umekuja Yerusalemu.
23 Kwa hiyo fanya lile tunalokuambia. Tunao
watu wanne hapa ambao wameweka nadhiri.
24 Jiunge na watu hawa, mfanye utaratibu
wa ibada ya kujitakasa pamoja nao, na ulipe
gharama ili wanyoe nywele zao. Kwa njia hii
kila mtu atafahamu ya kuwa mambo waliyosikia
si ya kweli na kwamba wewe unaishika sheria.
25 Lakini kuhusu wale watu wa Mataifa
walioamini, tumewaandikia uamuzi wetu:
kwamba wajitenge na vyakula vilivyotolewa
sadaka kwa sanamu, na damu, au kula nyama
ya mnyama aliyenyongwa, na wajiepushe na
uasherati."
26 Ndipo kesho yake Paulo akawachukua wale
watu na akajitakasa pamoja nao. Akaingia ndani
ya hekalu ili atoe taarifa ya tarehe ambayo
siku zao za utakaso zingemalizika na sadaka
ingetolewa kwa ajili ya kila mmoja wao.

Paulo Akamatwa

27 Zile siku saba zilipokaribia kumalizika,
baadhi ya Wayahudi kutoka sehemu za Asia

waliokuwa wamemwona Paulo ndani ya
Hekalu, wakachochea umati wote wa watu,
nao wakamkamata.
28 Wakapiga kelele wakisema, “Waisraeli
wenzetu, tusaidieni! Huyu ndiye yule mtu
anayefundisha kila mtu na kila mahali, kinyume
na watu wetu, sheria zetu na hata Hekalu hili.
Zaidi ya hayo amewaleta Wayunani ndani ya
Hekalu na kupanajisi mahali hapa patakatifu.”
29 (Walikuwa wamemwona Trofimo, mwenyeji
wa Efeso, akiwa mjini pamoja na Paulo
wakadhani kuwa Paulo alikuwa amemwingiza
Hekaluni.)
30 Mji wote ukataharuki, watu wakaja
wakikimbia kutoka pande zote wakamkamata
Paulo, wakamburuta kutoka Hekaluni. Milango
ya Hekalu ikafungwa.
31 Walipokuwa wakitaka kumuua, habari
zikamfikia jemadari wa jeshi la askari wa Kirumi
kwamba mji wa Yerusalemu wote ulikuwa katika
machafuko.
32 Mara yule jemadari akachukua maafisa
wengine wa jeshi pamoja na askari wakakim-
bilia kwenye ile ghasia, wale watu waliokuwa
wakifanya ghasia walipomwona yule jemadari
na askari wakija, wakaacha kumpiga Paulo.
33 Yule jemadari akaja, akamkamata Paulo
akaamuru afungwe kwa minyororo miwili.
Akauliza yeye ni nani, na alikuwa amefanya
nini.
34 Baadhi ya watu katika ule umati wakapiga
kelele, hawa wakisema hili na wengine lile. Yule
jemadari alipoona kuwa hawezi kupata hakika

ya habari kwa sababu ya zile kelele, akaamuru
Paulo apelekwe katika ngome ya jeshi.
35 Paulo alipofika penye ngazi, ilibidi askari
wambebe juu juu kwa sababu fujo za ule umati
wa watu zilikuwa kubwa.
36 Umati wa watu ulikuwa ukifuata ukiendelea
kupiga kelele ukisema, “Mwondoe huyu!”

Paulo Anajitetea

37 Mara tu Paulo alipokaribia kuingizwa
kwenye ngome ya jeshi, akamwambia yule je-
madari, “Je, naweza kukuambia jambo moja?”
Yule jemadari akamjibu, “Je, unajua Kiyunani?
38 Je, wewe si yule Mmisri ambaye siku hizi
za karibuni alianzisha uasi akaongoza kundi la
magaidi 4,000 wenye silaha jangwani?”
39 Paulo akajibu, “Mimi ni Myahudi, mzaliwa
wa Tarso, huko Kilikia, raiya wa mji maarufu.
Tafadhali niruhusu nizungumze na hawa watu.”
40 Akiisha kupata ruhusa ya yule jemadari,
Paulo akasimama penye ngazi akawapungia
watu mkono ili wanyamaze. Wote waliponya-
maza kimya, Paulo akazungumza nao kwa lugha
ya Kiebrania, akasema:

22

Ushuhuda Wa Paulo Kwa Wayahudi Wa Yerusalemu

1 “Ndugu zangu na baba zangu, sikilizeni
utetezi wangu.”
2 Waliposikia akisema kwa lugha ya Kiebrania,
wakanyamaza kimya kabisa.
Ndipo Paulo akasema,

3 “Mimi ni Myahudi, niliyezaliwa Tarso huko
Kilikia, lakini nimelelewa katika mji huu. Migu-
uni mwa Gamalieli, nilifundishwa kikamilifu
katika sheria ya baba zetu, na nikawa mwenye
juhudi kwa ajili ya Mungu kama kila mmoja
wenu alivyo leo.
4 Niliwatesa watu wa Njia hii hadi kufa,
nikiwakamata waume kwa wake na kuwatupa
gerezani,
5 kama kuhani mkuu na baraza zima la wazee
wanavyoweza kushuhudia kunihusu. Hata
nilipokea barua kutoka kwao kwenda kwa
ndugu wale wa Dameski, nami nikaenda huko
ili kuwaleta watu hawa Yerusalemu kama wa-
fungwa ili waadhibiwe.

Paulo Aeleza Juu Ya Kuokoka Kwake (Matendo 9:1-19; 26:12-18)

6 “Nilipokuwa njiani kuelekea Dameski, yapata
saa sita mchana, ghafula nuru kubwa kutoka
mbinguni ikanimulika kotekote.
7 Nikaanguka chini, nikasikia sauti ikiniambia,
‘Sauli, Sauli! Mbona unanitesa?’
8 “Nikajibu, ‘Wewe ni nani Bwana?’
“Naye akaniambia, ‘Mimi ni Yesu wa Nazareti
unayemtesa.’
9 Basi wale watu waliokuwa pamoja nami
waliiona ile nuru, lakini hawakuisikia sauti ya
yule aliyekuwa akisema nami.
10 “Nikauliza, ‘Nifanye nini Bwana?’
“Naye Bwana akaniambia, ‘Inuka uingie
Dameski, huko utaambiwa yote yakupasayo ku-
fanya.’

11 Kwa kuwa nilikuwa siwezi kuona kwa ajili
ya mng'ao wa ile nuru, wenzangu wakanishika
mkono wakaniongoza kuingia Dameski.

12 "Mtu mmoja mcha Mungu, jina lake Anania,
alikuja kuniona. Alizishika sana sheria zetu,
na aliheshimiwa sana na Wayahudi waliokuwa
wakiishi huko Dameski.
13 Akasimama karibu nami, akasema, 'Ndugu
Sauli, pata kuona tena!' Saa ile ile nikapata
kuona tena, nami nikaweza kumwona.

14 "Akasema, 'Mungu wa baba zetu amekuch-
agua wewe ili ujue mapenzi yake, umwone yeye
Aliye Mwenye Haki na upate kusikia maneno
kutoka kinywani mwake.
15 Kwa kuwa utakuwa shahidi wake kwa watu
kuhusu kile ulichokiona na kukisikia.
16 Sasa basi, mbona unakawia? Inuka, ukaba-
tizwe na dhambi zako zikasafishwe, ukiliita Jina
lake.'

Paulo Atumwa Kwa Watu Wa Mataifa

17 "Baada ya kurudi Yerusalemu, nilipokuwa
ninaomba Hekaluni, nilipitiwa na usingizi wa
ghafula
18 nikamwona Bwana akiniambia, 'Harakisha
utoke Yerusalemu upesi, maana hawataukubali
ushuhuda wako kunihusu mimi.'

19 "Nami nikasema, 'Bwana, wao wenyewe
wanajua jinsi nilivyokwenda kwenye kila sina-
gogi ili kuwatupa gerezani na kuwapiga wale
waliokuamini.

20 Wakati damu ya shahidi wako Stefano
ilipomwagwa, mimi mwenyewe nilikuwa nimes-
imama kando, nikikubaliana na kitendo hicho na
kutunza mavazi ya wale waliomuua.'
21 "Ndipo Bwana akaniambia, 'Nenda, kwa
maana nitakutuma mbali, kwa watu wa
Mataifa.' "

Paulo Na Jemadari Wa Kirumi

22 Ule umati wa watu wakamsikiliza Paulo
mpaka aliposema neno hilo, ndipo wakapaza
sauti zao na kupiga kelele wakisema, "Mwon-
doeni duniani, hafai kuishi!"
23 Walipokuwa wakipiga kelele na kutoa
mavazi yao huku wakirusha mavumbi juu
hewani,
24 yule jemadari akaamuru Paulo aingizwe
kwenye ngome. Akaelekeza kwamba achapwe
viboko na aulizwe ili kujua kwa nini watu
walikuwa wanampigia kelele namna hiyo.
25 Lakini walipokwisha kumfunga kwa
kamba za ngozi ili wamchape viboko, Paulo
akamwambia kiongozi wa askari aliyekuwa
amesimama pale karibu naye, "Je, ni halali
kwenu kwa mujibu wa sheria kumchapa
mtu ambaye ni raiya wa Rumi hata kabla
hajapatikana na hatia?"
26 Yule kiongozi aliposikia maneno haya,
alimwendea yule jemadari na kumwambia,
"Unataka kufanya nini? Kwa maana huyu mtu
ni raiya wa Rumi."
27 Yule jemadari akaja akamuuliza Paulo, "Ni-
ambie, wewe ni raiya wa Rumi?"
Paulo akajibu, "Naam, hakika ndiyo."

28 Ndipo yule jemadari akasema, “Mimi ilinigharimu kiasi kikubwa cha fedha kupata uraia wangu.”

Paulo akasema “Lakini mimi ni raiya wa Rumi kwa kuzaliwa.”

29 Mara wale waliokuwa wanataka kumhoji wakajiondoa haraka, naye yule jemadari akaingiwa na hofu alipotambua ya kuwa amemfunga Paulo, ambaye ni raia wa Rumi, kwa minyororo.

Paulo Apelekwa Mbele Ya Baraza

30 Kesho yake, kwa kuwa yule jemadari alitaka kujua hakika kwa nini Paulo alikuwa anashutumiwa na Wayahudi, alimfungua, na akawaagiza viongozi wa makuhani na baraza lote likutane. Kisha akamleta Paulo, akamsimamisha mbele yao.

23

1 Paulo akawakazia macho wale wajumbe wa baraza, akasema, “Ndugu zangu, nimetimiza wajibu wangu kwa Mungu kwa dhamiri safi kabisa hadi leo.”

2 Kwa ajili ya jambo hili kuhani mkuu Anania akaamuru wale waliokuwa karibu na Paulo wampige kofi kinywani.

3 Ndipo Paulo akamwambia, “Mungu atakupiga wewe, ewe ukuta uliopakwa chokaa! Wewe umeketi hapo ili kunihukumu kwa mujibu wa sheria, lakini wewe mwenyewe unakiuka sheria kwa kuamuru kwamba nipigwe kinyume cha sheria!”

4 Wale watu waliokuwa wamesimama karibu
na Paulo wakamwambia, “Je, wewe wathubutu
kumtukana kuhani mkuu wa Mungu?”

5 Paulo akajibu, “Ndugu zangu, sikujua
kwamba yeye alikuwa kuhani mkuu. Kwa
maana imeandikwa, ‘Usimnenee mabaya kion-
gozi wa watu wako.’ ”

6 Paulo alipotambua ya kuwa baadhi yao wa-
likuwa Masadukayo na wengine ni Mafarisayo,
akapaza sauti kwenye baraza, “Ndugu zangu,
mimi ni Farisayo, mwana Farisayo. Hapa
nimeshtakiwa kuhusu tumaini langu katika ufu-
fuo wa wafu.”
7 Aliposema haya, farakano likaanza kati ya
Mafarisayo na Masadukayo na baraza lote lika-
gawanyika.
8 (Kwa maana Masadukayo wanasema
kwamba hakuna ufufuo, wala hakuna malaika
au roho, lakini Mafarisayo wanaamini haya
yote.)

9 Kukawa na ghasia kubwa, nao baadhi
ya walimu wa sheria ambao ni Mafarisayo,
wakasimama wakapinga kwa nguvu wakisema,
“Hatuoni kosa lolote la mtu huyu! Huenda ikawa
roho au malaika amezungumza naye”
10 Ugomvi ukawa mkubwa kiasi kwamba yule
jemadari akahofu kuwa wangemrarua Paulo
vipande vipande, akaamuru vikosi vya askari
vishuke na kumwondoa Paulo katikati yao kwa
nguvu na kumleta ndani ya ngome ya jeshi.

11 Usiku uliofuata, Bwana akasimama karibu
naye akamwambia, “Jipe moyo! Kama vile ulivy-

onishuhudia hapa Yerusalemu, hivyo imekupasa
kunishuhudia huko Rumi pia.”

Hila Za Kumuua Paulo

12 Kulipopambazuka Wayahudi wakafanya
shauri pamoja na kujifunga kwa kiapo kwamba
hawatakula wala kunywa mpaka wawe
wamemuua Paulo.
13 Waliofanya mpango huo walikuwa zaidi ya
watu arobaini.
14 Wakawaendea viongozi wa makuhani na
wazee na kusema, “Tumejifunga pamoja kwa
kiapo kwamba hatutakula wala kunywa mpaka
tuwe tumemuua Paulo.
15 Hivyo basi, wewe pamoja na baraza, in-
awapasa mkamjulishe jemadari ili amteremshe
Paulo kwenu, mjifanye kama mnataka kufanya
uchunguzi wa kina zaidi wa shauri lake. Nasi
tuko tayari kumuua kabla hajafika hapa.”
16 Lakini mtoto wa dada yake Paulo aliposikia
juu ya shauri hilo baya, alikwenda kule kwenye
ngome ya askari na kumweleza Paulo.
17 Ndipo Paulo akamwita mmoja wa viongozi
wa askari, akamwambia, “Mpeleke huyu kijana
kwa jemadari, analo jambo la kumweleza.”
18 Hivyo yule kiongozi wa askari akampeleka
yule kijana kwa jemadari, akamwambia, “Paulo
yule mfungwa aliniita na kuniomba nimlete
huyu kijana kwako, kwa sababu ana neno la
kukueleza.”
19 Yule jemadari akamshika yule kijana
mkono, akampeleka kando na kumuuliza,
“Unataka kuniambia nini?”

20 Yule kijana akasema, “Wayahudi
wamekubaliana wakuombe umpeleke Paulo
kwenye baraza lao kesho kwa kisingizio kwamba
wanataka kufanya uchunguzi wa kina wa shauri
lake.
21 Lakini usishawishiwe nao kwa maana zaidi
ya watu arobaini wanamvizia. Wamejifunga
kwa kiapo kwamba hawatakula wala kunywa
mpaka wawe wamemuua Paulo. Sasa wako
tayari, wanangoja idhini yako kwa ajili ya ombi
lao.”
22 Yule jemadari akamruhusu yule kijana
aende na akamwonya, akisema, “Usimwambie
mtu yeyote kwamba umenieleza habari hizi.”

Paulo Ahamishiwa Kaisaria

23 Kisha yule jemadari akawaita viongozi wake
wawili wa askari akawaambia, “Jiandaeni kuon-
doka saa tatu usiku huu kuelekea Kaisaria
pamoja na askari 200, wapanda farasi sabini na
watu 200 wenye mikuki.
24 Pia tayarisheni na farasi watakaotumiwa
na Paulo, mkampeleke salama kwa mtawala
Feliksi.”
25 Kisha akaandika barua kwa Feliksi kama
ifuatavyo:

26 Klaudio Lisia,
Kwa Mtawala, Mtukufu Feliksi:
Salamu.
27 Mtu huyu alikamatwa na Wayahudi
wakakaribia kumuua, lakini nikaja na vikosi
vyangu vya askari nikamwokoa, kwa kuwa
nilipata habari kwamba yeye ni raiya wa
Rumi.

28 Nilitaka kujua kwa nini walikuwa
wanamshutumu, hivyo nikamleta mbele ya
baraza lao.
29 Ndipo nikaona kuwa alikuwa anashutu-
miwa kwa mambo yanayohusu sheria yao,
lakini hakuwa ameshtakiwa kwa jambo lolote
linalostahili kifo au kifungo.
30 Nilipoarifiwa kuwa kulikuwa na shauri
baya dhidi ya mtu huyu, nilimtuma kwako mara
moja. Niliwaagiza washtaki wake pia waeleze
mashtaka yao dhidi yake mbele yako.

31 Hivyo askari, kwa kufuata maelekezo waliy-
opewa, wakamchukua Paulo wakati wa usiku na
kumleta mpaka Antipatri.
32 Kesho yake wakawaacha wale wapanda
farasi waendelee na safari wakiwa na Paulo, wao
wakarudi kwenye ngome ya askari.
33 Askari walipofika Kaisaria, walimpa
mtawala ile barua, na kumkabidhi Paulo kwake.
34 Mtawala alipokwisha kuisoma ile barua
alimuuliza Paulo alikuwa mtu wa jimbo gani.
Alipojua kuwa anatoka Kilikia,
35 alisema, “Nitasikiliza shauri lako washtaki
wako watakapofika hapa.” Kisha akaamuru
Paulo awekwe chini ya ulinzi kwenye jumba la
kifalme la Herode.

24

Mbele Ya Feliksi Huko Kaisaria

1 Baada ya siku tano, kuhani mkuu Anania
akashuka akiwa amefuatana na baadhi ya wazee
pamoja na mwanasheria mmoja aitwaye Tertulo,

nao wakaleta mashtaka yao dhidi ya Paulo mbele
ya mtawala.
2 Paulo alipoitwa aingie ndani, Tertulo akaanza
kutoa mashtaka akisema, “Mtukufu Feliksi, kwa
muda mrefu tumefurahia amani na maten-
genezo mengi mazuri yamefanywa kwa ajili ya
watu hawa kwa sababu ya upeo wako wa kuona
mambo ya mbele.
3 Wakati wote na kila mahali, kwa namna yoy-
ote, mtukufu sana Feliksi, tumeyapokea mambo
haya yote kwa shukrani nyingi.
4 Lakini nisije nikakuchosha zaidi,
ningekuomba kwa hisani yako utusikilize kwa
kifupi.
5 “Tumemwona mtu huyu kuwa ni msumbufu,
anayechochea ghasia miongoni mwa Wayahudi
duniani pote. Yeye ndiye kiongozi wa dhehebu
la Wanazarayo,
6 na hata amejaribu kulinajisi Hekalu, hivyo
tukamkamata; [tukataka kumhukumu kufu-
atana na sheria zetu.
7 Lakini jemadari Lisia alitujia na nguvu
nyingi, akamwondoa mikononi mwetu,
8 akiwaamuru washtaki wake waje mbele
yako: ili] kwa kumchunguza wewe mwenyewe
unaweza kujua kutoka kwake mambo yote tu-
nayomshtaki kwayo.”
9 Pia wale Wayahudi wakaunga mkono
wakithibitisha kuwa mashtaka yote haya ni
kweli.

Paulo Ajitetea Mbele Ya Feliksi

10 Mtawala Feliksi alipompungia Paulo mkono
ili ajitetee, yeye akajibu, “Najua kwamba wewe

umekuwa hakimu katika taifa hili kwa miaka
mingi, hivyo natoa utetezi wangu kwa furaha.
11 Unaweza kuhakikisha kwa urahisi kuwa
hazijapita zaidi ya siku kumi na mbili tangu
nilipopanda kwenda Yerusalemu kuabudu.
12 Hawa wanaonishtaki hawakunikuta nikibis-
hana na mtu yeyote Hekaluni au kuchochea
umati wa watu katika sinagogi au mahali
pengine popote mjini.
13 Wala hawawezi kabisa kukuthibitishia
mashtaka haya wanayonishtaki kwayo.
14 Lakini, ninakubali kwamba mimi
namwabudu Mungu wa baba zetu, mfuasi
wa Njia, ile ambayo wao wanaiita dhehebu.
Ninaamini kila kitu kinachokubaliana na Sheria
na kile kilichoandikwa katika Manabii,
15 nami ninalo tumaini kwa Mungu, ambalo
hata wao wenyewe wanalikubali kwamba ku-
takuwa na ufufuo wa wafu, kwa wenye haki na
wasio na haki.
16 Kwa hiyo ninajitahidi siku zote kuwa na
dhamiri safi mbele za Mungu na mbele za
wanadamu.

17 “Basi, baada ya kutokuwepo kwa miaka
mingi nilikuja Yerusalemu ili kuwaletea watu
wangu msaada kwa ajili ya maskini na kutoa
dhabihu.
18 Nilikuwa nimeshatakaswa kwa taratibu
za kiibada waliponikuta Hekaluni nikifanya
mambo haya. Hapakuwa na umati wa watu,
pamoja nami wala aliyehusika kwenye fujo yoy-
ote.
19 Lakini kulikuwa na baadhi ya Wayahudi ku-
toka Asia, ambao wangelazimika wawepo hapa

mbele yako ili watoe mashtaka kama wanalo
jambo lolote dhidi yangu.
20 Au, watu hawa walioko hapa waseme ni
uhalifu gani walioniona nao waliponisimamisha
mbele ya baraza,
21 isipokuwa ni kuhusu jambo hili moja nililop-
iga kelele mbele yao kwamba, ‘Mimi nashtakiwa
mbele yenu leo kwa sababu ya ufufuo wa
wafu.’ ”
22 Basi Feliksi ambaye alikuwa anafahamu
vizuri habari za Njia ile, akaahirisha shauri lile
kwa maelezo yake akisema, “Wakati jemadari
Lisia atakapoteremka huku, nitaamua shauri
lako.”
23 Ndipo akaamuru kiongozi wa askari
amweke chini ya ulinzi lakini ampe uhuru
na kuwaruhusu rafiki zake wamhudumie.
24 Baada ya siku kadhaa, Feliksi alikuja
pamoja na Drusila mkewe, ambaye alikuwa
Myahudi. Alituma aitiwe Paulo, naye akam-
sikiliza alipokuwa akinena juu ya imani katika
Kristo Yesu.
25 Naye Paulo alipokuwa akinena juu ya haki,
kuwa na kiasi na juu ya hukumu ijayo, Feliksi
aliingiwa na hofu na kusema, “Hiyo yatosha
sasa! Waweza kuondoka. Nitakapokuwa na
wasaa nitakuita.”
26 Wakati huo Feliksi alitazamia kwamba Paulo
angempa rushwa. Hivyo akawa anamwita mara
kwa mara na kuzungumza naye.
27 Baada ya miaka miwili kupita, Porkio Festo
akaingia kwenye utawala mahali pa Feliksi,
lakini kwa kuwa Feliksi alitaka kuwapendeza
Wayahudi, akamwacha Paulo gerezani.

25

Paulo Mbele Ya Festo

1 Siku tatu baada ya Festo kuwasili Kaisaria
kuchukua wajibu wake mpya, alipanda kwenda
Yerusalemu,
2 ambako viongozi wa makuhani na viongozi
wa Wayahudi walikuja mbele yake na kuleta
mashtaka yao dhidi ya Paulo.
3 Wakamsihi sana Festo, kama upendeleo
kwao, aamuru Paulo ahamishiwe Yerusalemu,
kwa kuwa walikuwa wanaandaa kumvizia ili
wamuue akiwa njiani.
4 Festo akawajibu, “Paulo amezuiliwa huko
Kaisaria, nami mwenyewe ninakwenda huko
hivi karibuni.
5 Baadhi ya viongozi wenu wafuatane nami na
kutoa mashtaka dhidi ya mtu huyo huko, kama
amekosa jambo lolote.”

6 Baada ya Festo kukaa miongoni mwao kwa
karibu siku nane au kumi, akashuka kwenda
Kaisaria na siku iliyofuata akaitisha mahakama,
akaketi penye kiti chake cha hukumu, akaamuru
Paulo aletwe mbele yake.
7 Paulo alipotokea, wale Wayahudi waliokuwa
wameteremka toka Yerusalemu wakasimama
wakiwa wamemzunguka, wakileta mashtaka
mengi mazito dhidi yake ambayo hawakuweza
kuyathibitisha.

8 Ndipo Paulo akajitetea, akasema, “Mimi
sikufanya jambo lolote kinyume cha sheria ya
Wayahudi au dhidi ya Hekalu au kinyume cha
Kaisari.”

9 Festo, akitaka kuwapendeza Wayahudi,
akamuuliza Paulo, “Je, ungependa kwenda
Yerusalemu na kukabili mashtaka mbele yangu
huko?”
10 Paulo akasema, “Mimi sasa nimesimama
mbele ya mahakama ya Kaisari, ambako ndiko
ninakostahili kushtakiwa. Kama vile wewe
mwenyewe ujuavyo vyema kabisa sijawatendea
Wayahudi kosa lolote.
11 Basi kama mimi nina hatia ya kutenda kosa
lolote linalostahili kifo, sikatai kufa. Lakini kama
mashtaka yaliyoletwa dhidi yangu na hawa
Wayahudi si kweli, hakuna yeyote aliye na haki
ya kunikabidhi mikononi mwao. Naomba rufaa
kwa Kaisari!”
12 Baada ya Festo kufanya shauri pamoja na
baraza lake, akatangaza, “Wewe umeomba rufaa
kwa Kaisari, nako kwa Kaisari utakwenda!”

Festo Aomba Ushauri Kwa Agripa

13 Baada ya siku kadhaa Mfalme Agripa na
Bernike wakapanda kuja Kaisaria kumsalimu
Festo.
14 Kwa kuwa walikuwa wakae huko Kaisaria
kwa siku nyingi, Festo alijadili shauri la Paulo
na mfalme, akisema, “Kuna mtu mmoja hapa
ambaye Feliksi alimwacha gerezani.
15 Nilipokuwa huko Yerusalemu, viongozi wa
makuhani na wazee wa Wayahudi walinijulisha
habari zake na wakaomba hukumu dhidi yake.
16 “Lakini mimi nikawaambia kwamba si des-
turi ya Kirumi kumtoa mtu yeyote auawe kabla
mshtakiwa kuonana uso kwa uso na washtaki
wake, naye awe amepewa nafasi ya kujitetea
kuhusu mashtaka anayoshutumiwa.

17 Hivyo walipokutana hapa, sikukawia, kesho
yake niliitisha baraza, nikaketi penye kiti changu
cha hukumu, nikaagiza huyo mtu aletwe.
18 Washtaki wake waliposimama, hawakush-
taki kwa uhalifu wowote niliokuwa ninatarajia.
19 Badala yake walikuwa na vipengele fulani
vya kutokukubaliana naye kuhusu dini yao na
juu ya mtu mmoja aitwaye Yesu, ambaye alikufa,
lakini yeye Paulo alidai kwamba yu hai.
20 Kwa kuwa sikujua jinsi ya kupeleleza
jambo hili, nilimuuliza kama angependa kwenda
Yerusalemu na kuhojiwa huko kuhusu mashtaka
haya.
21 Lakini Paulo alipoomba afadhiliwe ili rufaa
yake isikilizwe na Mfalme Agusto, nilimwamuru
alindwe mpaka nitakapoweza kumpeleka kwa
Kaisari."
22 Ndipo Agripa akamwambia Festo,
"Ningependa kumsikiliza mtu huyo mimi
mwenyewe."

Yeye akajibu, "Kesho utamsikia."

Paulo Aletwa Mbele Ya Agripa

23 Siku iliyofuata Agripa na Bernike walifika
kwa fahari kubwa wakaingia katika ukumbi wa
mahakama, pamoja na majemadari wa jeshi na
watu mashuhuri wa mji. Ndipo kwa amri ya
Festo, Paulo akaletwa ndani.
24 Festo akasema, "Mfalme Agripa, nanyi ny-
ote mlio hapa pamoja nasi, mnamwona mtu
huyu! Jumuiya yote ya Kiyahudi wameni-
lalamikia kuhusu mtu huyu huko Yerusalemu na

hapa Kaisaria, wakipiga kelele kwamba haimpasi kuendelea kuishi.
25 Sikuona kwamba ametenda jambo lolote
linalostahili kifo, ila kwa kuwa alikuwa
ameomba rufaa yake kwa mfalme, niliamua
kumpeleka Rumi.
26 Lakini mimi sina kitu maalum cha
kumwandikia Bwana Mtukufu kumhusu mtu
huyu. Kwa hiyo nimemleta mbele yenu ninyi
nyote, hasa mbele yako, Mfalme Agripa, ili
kutokana na matokeo ya uchunguzi huu, niweze
kupata kitu cha kuandika.
27 Kwa kuwa naona hakuna sababu ya
kumpeleka mfungwa bila kuainisha mashtaka
dhidi yake."

26

Paulo Ajitetea Mbele Ya Agripa

1 Ndipo Agripa akamwambia Paulo, "Unayo
ruhusa kujitetea."
Hivyo Paulo akawaashiria kwa mkono wake,
akaanza kujitetea, akasema:
2 "Mfalme Agripa, najiona kuwa na heri kusi-
mama mbele yako leo ninapojitetea kuhusu
mashtaka yote ya Wayahudi,
3 hasa kwa sababu unajua vyema desturi zote
za Kiyahudi na ya kuwa wewe unajua kwa
undani mila na masuala ya mabishano. Kwa
hiyo, nakusihi unisikilize kwa uvumilivu.
4 "Wayahudi wote wanajua jinsi nilivyoishi
tangu nilipokuwa mtoto, kuanzia mwanzo wa
maisha yangu katika nchi yangu na pia huko
Yerusalemu.

5 Wao wamefahamu kwa muda mrefu na
wanaweza kushuhudia kama wakipenda, ya
kwamba kutokana na misimamo mikali sana ya
dhehebu letu kwenye dini yetu, niliishi nikiwa
Farisayo.
6 Nami sasa ni kwa sababu ya tumaini langu
katika kile ambacho Mungu aliwaahidi baba
zetu, ninashtakiwa leo.
7 Hii ndiyo ahadi ambayo makabila yetu
kumi na mawili yanatarajia kuiona ikitimizwa
wanapomtumikia Mungu kwa bidii usiku na
mchana. Ee mfalme, ninashtakiwa na Wayahudi
kwa ajili ya tumaini hili.
8 Kwa nini yeyote miongoni mwenu afikiri
kwamba ni jambo lisilosadikika Mungu kufufua
wafu?
9 “Mimi pia nilikuwa nimeshawishika kwamba
imenipasa kufanya yote yale yaliyowezekana
kupinga Jina la Yesu wa Nazareti.
10 Nami hayo ndiyo niliyoyafanya huko
Yerusalemu. Kwa mamlaka ya viongozi wa
makuhani, niliwatia wengi wa watakatifu
gerezani na walipokuwa wakiuawa, nilipiga
kura yangu kuunga mkono.
11 Mara nyingi nilikwenda kutoka sinagogi
moja hadi ingine nikiamuru waadhibiwe, nami
nilijaribu kuwalazimisha wakufuru. Katika
shauku yangu dhidi yao, hata nilikwenda miji ya
kigeni ili kuwatesa.

Paulo Aeleza Kuhusu Kuokoka Kwake (Matendo 9:1-19; 22:6-16)

12 “Siku moja nilipokuwa katika mojawapo
ya safari hizi nikiwa ninakwenda Dameski, ni-
likuwa na mamlaka na agizo kutoka kwa kion-
gozi wa makuhani.
13 Ilikuwa yapata adhuhuri, ee mfalme,
nilipokuwa njiani, niliona nuru kutoka mbin-
guni kali kuliko jua, iking’aa kunizunguka pande
zote mimi na wale niliokuwa pamoja nao.
14 Wote tulipokuwa tumeanguka chini,
nikasikia sauti ikisema nami kwa lugha ya
Kiebrania, ‘Sauli, Sauli, mbona unanitesa? Ni
vigumu kwako kuupiga teke mchokoo.’
15 “Nikauliza, ‘Ni nani wewe, Bwana?’
“Naye Bwana akajibu, ‘Ni Mimi Yesu un-
ayemtesa.
16 Sasa inuka usimame kwa miguu yako.
Nimekutokea ili nikuteue uwe mtumishi na
shahidi wa mambo ambayo umeyaona, na yale
nitakayokuonyesha.
17 Nitakuokoa kutoka kwa watu wako na watu
wa Mataifa ambao ninakutuma kwao,
18 uyafumbue macho yao ili wageuke ku-
toka gizani waingie nuruni, na kutoka kwenye
nguvu za Shetani wamgeukie Mungu, ili wapate
msamaha wa dhambi na sehemu miongoni mwa
wale waliotakaswa kwa kuniamini mimi.’
19 “Hivyo basi, Mfalme Agripa, sikuacha kuy-
atii yale maono yaliyotoka mbinguni,
20 bali niliyatangaza kwanza kwa wale wa
Dameski, kisha Yerusalemu na katika vijiji vyote
vya Uyahudi na pia kwa watu wa Mataifa,
kwamba inawapasa kutubu na kumgeukia
Mungu na kuthibitisha toba yao kwa matendo
yao.

21 Ni kwa sababu hii Wayahudi walinikamata
nilipokuwa Hekaluni, wakataka kuniua.
22 Hadi leo nimepata msaada kutoka kwa
Mungu, na hivyo nasimama hapa nikishuhudia
kwa wakubwa na wadogo. Sisemi chochote
zaidi ya yale ambayo manabii na Mose walisema
yatatukia:
23 kwamba Kristo* atateswa, na kwamba yeye
atakuwa wa kwanza kufufuka kutoka kwa wafu,
na atatangaza nuru kwa watu wake na kwa watu
wa Mataifa."

Paulo Aeleza Juu Ya Kuhubiri Kwake

24 Paulo alipokuwa akifanya utetezi huu,
Festo akasema kwa sauti kubwa, "Paulo, wewe
umerukwa na akili! Kusoma kwingi kunaku-
fanya uwe kichaa!"
25 Lakini Paulo akajibu, "Mimi sijarukwa na
akili, mtukufu sana Festo, bali nanena kweli
nikiwa na akili zangu timamu.
26 Naam, Mfalme anajua kuhusu mambo haya
yote, nami nasema naye kwa uhuru. Kwa sababu
nina hakika kwamba hakuna hata mojawapo
ya mambo haya asilolijua, kwa kuwa hayaku-
fanyika mafichoni.
27 Mfalme Agripa, je, unaamini manabii? Na-
jua kuwa unaamini."
28 Agripa akamwambia Paulo, "Je, unanishaw-
ishi kwa haraka namna hii niwe Mkristo?"
29 Paulo akasema, "Ikiwa ni kwa haraka au la,
namwomba Mungu, si wewe peke yako bali pia

* **26:23** Kristo maana yake ni Masiya, yaani Aliyetiwa mafuta.

wale wote wanaonisikiliza leo, wawe kama mimi
nilivyo, kasoro minyororo hii.”
30 Baada ya kusema hayo, mfalme akainuka
pamoja na mtawala na Bernike na wale
waliokuwa wameketi pamoja nao.
31 Walipokuwa wakiondoka, wakaambiana,
“Mtu huyu hafanyi jambo lolote linalostahili
kufa au kufungwa.”
32 Agripa akamwambia Festo, “Mtu huyu
angeachwa huru kama hangekuwa amekata ru-
faa kwa Kaisari.”

27

Paulo Asafiri Kwenda Rumi

1 Ilipoamuliwa kwamba tungesafiri kwa njia
ya bahari kwenda Italia, Paulo na wafungwa
wengine wakakabidhiwa kwa kiongozi mmoja
wa askari aliyeitwa Juliasi, aliyekuwa wa Kikosi
cha Walinzi wa Kaisari.
2 Tulipanda meli iliyotoka Adramitio,
iliyokuwa inakaribia kusafiri kwenda kwenye
bandari zilizopo pwani ya Asia, tukaanza safari
yetu tukiwa pamoja na Aristarko, Mmakedonia
kutoka Thesalonike.
3 Kesho yake tukatia nanga Sidoni, naye Juliasi
akamfanyia wema Paulo, akamruhusu aende
kwa rafiki zake ili wamtimizie mahitaji yake.
4 Kutoka huko tukaingia baharini tena na
tukapita upande wa chini wa kisiwa cha Kipro
kwa sababu upepo ulikuwa wa mbisho.
5 Baada ya sisi kuvuka bahari iliyoko upande
wa Kilikia na Pamfilia, tukafika Mira huko Likia.

6 Huko yule kiongozi wa askari akapata meli ya
Iskanderia ikielekea Italia, akatupandisha humo.
7 Tukasafiri polepole kwa siku nyingi na
kwa shida, hatimaye tukafika karibu na Nido.
Kwa kuwa upepo wa mbisho ulituzuia tusiweze
kushika mwelekeo tuliokusudia, tukapita chini
ya Krete mkabala na Salmone.
8 Tukaambaa na pwani kwa shida, tukafika
sehemu iitwayo Bandari Nzuri, karibu na mji wa
Lasea.
9 Muda mwingi ulikuwa umepotea na kusafiri
baharini kulikuwa hatari kwa sababu wakati
huu ulikuwa baada ya siku za kufunga. Hivyo
Paulo akawaonya akasema,
10 “Mabwana, naona kuwa hii safari ni yenye
maafa na ya kuleta hasara kubwa kwa meli na
shehena, pia kwa maisha yetu.”
11 Lakini badala ya yule kiongozi wa askari
kusikiliza yale Paulo aliyosema, akafuata zaidi
ushauri wa nahodha na mwenye meli.
12 Kwa kuwa ile bandari ilikuwa haifai kukaa
wakati wa majira ya baridi, wengi wakashauri
kwamba tuendelee na safari wakitarajia kufika
Foinike na kukaa huko kwa majira ya baridi.
Hii ilikuwa bandari iliyoko katika kisiwa cha
Krete ikikabili upande wa kusini-magharibi na
kaskazini-magharibi.

Dhoruba Baharini

13 Upepo mtulivu ulipoanza kuvuma toka
kusini, wakadhani kuwa wangeweza kufikia
lengo lao, hivyo wakang’oa nanga na kusafiri
wakipita kandokando ya pwani ya kisiwa cha
Krete.

14 Lakini baada ya muda mfupi ikavuma tufani
kubwa iitwayo “Eurakilo” toka kisiwa cha Krete.
15 Meli ikapigwa na dhoruba na haikuweza
kushindana na ule upepo, tukarudishwa ba-
harini upepo ulikokuwa unaelekea.
16 Hatimaye tukisafiri kupita chini ya kisiwa
kidogo kiitwacho Kauda, ambapo kwa kuwa tu-
likuwa tumekingiwa upepo na hicho kisiwa, tuli-
weza kwa shida kuifunga mashua ya kuokolea
watu.
17 Watu walipokwisha kuivuta mashua hiyo
na kuiingiza katika meli, waliifunga kwa kamba
chini ya meli yenyewe ili kuzishikanisha pamoja.
Wakiogopa kupelekwa kwenye mchanga karibu
na pwani ya Sirti, wakashusha matanga waka-
iacha meli isukumwe na huo upepo.
18 Tulikuwa tunapigwa na dhoruba kwa
nguvu, kiasi kwamba kesho yake walianza ku-
tupa shehena toka melini.
19 Siku ya tatu, wakatupa vyombo vya meli
baharini kwa mikono yao wenyewe.
20 Kulipokuwa hakuna kuonekana kwa jua
wala nyota kwa siku nyingi, nayo dhoruba ikiwa
inaendelea kuwa kali, hatimaye tulikata kabisa
tamaa ya kuokoka.

21 Baada ya watu kukaa siku nyingi bila kula
chakula, Paulo akasimama katikati yao akasema,
“Enyi watu, iliwapasa kunisikiliza na kuacha
kusafiri baharini kutoka Krete, ndipo ninyi
mngekuwa mmejinusuru na uharibifu huu na
hasara hii.
22 Sasa ninawasihi sana, jipeni moyo
mkuu kwa kuwa hakuna hata mmoja wenu

atakayepoteza maisha yake, ila meli itaangamia.
23 Jana usiku, malaika wa Mungu yule ambaye
mimi ni wake na ambaye ninamwabudu alisi-
mama karibu nami,
24 naye akasema, ‘Paulo usiogope, kwa kuwa ni
lazima usimame mbele ya Kaisari, naye Mungu
amekupa kwa neema uhai wa wote wanaosafiri
pamoja nawe.
25 Hivyo jipeni moyo, enyi watu, kwa kuwa
ninamwamini Mungu kwamba yatakuwa kama
vile alivyoniambia.’
26 Lakini hata hivyo meli yetu itakwama
kwenye kisiwa fulani.”

Maangamizi Ya Meli

27 Usiku wa kumi na nne ulipofika, tulikuwa
bado tunasukumwa na upepo katika Bahari
ya Adria. Ilipokuwa yapata usiku wa man-
ane, mabaharia wakahisi kwamba walikuwa
wanakaribia nchi kavu.
28 Kwa hiyo wakapima kina cha maji na kukuta
kilikuwa pima ishirini,* baada ya kuendelea
mbele kidogo wakapima tena wakapata kina cha
pima kumi na tano.†
29 Wakiogopa kwamba meli yetu ingegonga
kwenye miamba, wakashusha nanga nne za
nyuma ya meli, wakawa wanaomba kupam-
bazuke.
30 Katika jaribio la kutoroka kutoka kwenye
meli, mabaharia wakashusha mashua ya

* **27:28** Pima 20 ni kama mita 40. † **27:28** Pima 15 ni kama mita 30.

kuokolea watu baharini, wakijifanya kwamba
wanakwenda kushusha nanga za omo.‡
31 Ndipo Paulo akamwambia yule jemadari
na askari, “Hawa watu wasipobaki katika meli,
hamtaweza kuokoka.”
32 Hivyo basi wale askari wakakata kamba zili-
zoshikilia ile mashua ya kuokolea watu kwenye
meli, wakaiacha ianguke humo baharini.
33 Kabla ya mapambazuko, Paulo akawasihi
watu wote wale chakula akisema, “Leo ni siku ya
kumi na nne mmekuwa katika wasiwasi mkiwa
mmefunga na bila kula chochote.
34 Kwa hiyo nawasihi mle chakula, kwa maana
itawasaidia ili mweze kuishi. Kwa kuwa hakuna
hata mmoja wenu atakayepoteza unywele hata
mmoja kutoka kichwani mwake.”
35 Baada ya kusema maneno haya, Paulo
akachukua mkate, akamshukuru Mungu mbele
yao wote, akaumega akaanza kula.
36 Ndipo wote wakatiwa moyo, wakaanza kula
chakula.
37 Ndani ya meli tulikuwa jumla ya watu 276.
38 Baada ya watu wote kula chakula cha ku-
tosha, wakapunguza uzito wa meli kwa kutupa
ngano baharini.
39 Kulipopambazuka, mabaharia hawakuitam-
bua ile nchi, lakini waliona ghuba yenye ufuko
wa mchanga, ambako waliamua kuipweleza
meli kama ingewezekana.
40 Kwa hiyo wakatupa nanga zote na kuziacha
baharini, na wakati huo huo wakalegeza kamba

‡ **27:30** Omo hapa maana yake ni sehemu ya mbele ya meli, yaani gubeti.

zilizokuwa zikishikilia usukani wa meli. Kisha
wakatweka tanga la mbele lishike upepo na
kuisukuma meli kuelekea pwani.
41 Lakini wakafika mahali ambapo bahari
mbili zinakutana, wakaipweleza meli ufuoni,
omo ikakwama sana, ikawa haiwezi kuon-
dolewa, lakini sehemu ya shetri§ ikavunjika
vipande vipande kwa kule kupiga kwa mawimbi
yenye nguvu.
42 Wale askari wakapanga kuwaua wale wa-
fungwa ili kuzuia hata mmoja wao asiogelee na
kutoroka.
43 Lakini yule jemadari alitaka kuokoa maisha
ya Paulo, basi akawazuia askari wasitekeleze
mpango wao. Akaamuru wale wanaoweza
kuogelea wajitupe baharini kwanza, waogelee
mpaka nchi kavu.
44 Waliosalia wangefika nchi kavu kwa ku-
tumia mbao au vipande vya meli iliyovunjika,
hivyo ikatimia kwamba wote wakaokoka na
kufika nchi kavu salama.

28

Paulo Kisiwani Malta

1 Baada ya kufika nchi kavu salama, ndipo
tukafahamu kwamba jina la kile kisiwa ni Malta.
2 Wenyeji wa kile kisiwa wakatufanyia
ukarimu usio wa kawaida. Waliwasha moto
na kutukaribisha sisi sote kwa sababu mvua
ilikuwa inanyesha na kulikuwa na baridi.
3 Paulo alikuwa amekusanya mzigo wa kuni
na alipokuwa anaweka kwenye moto kwa ajili

§ **27:41** Shetri ni sehemu ya nyuma ya meli ambayo pia huitwa tezi.

ya joto, nyoka mwenye sumu akatoka humo na
kujisokotea mkononi mwake.
4 Wale wenyeji wa kile kisiwa walipomwona
yule nyoka akining'inia mkononi mwa Paulo,
wakaambiana, "Huyu mtu lazima awe ni muuaji,
ingawa ameokoka kutoka baharini, haki hai-
jamwacha aishi."
5 Lakini Paulo akamkung'utia yule nyoka
ndani ya moto wala yeye hakupata madhara
yoyote.
6 Watu walikuwa wanangoja avimbe au aan-
guke ghafula na kufa. Lakini baada ya kungoja
kwa muda mrefu na kuona kwamba hakuna
chochote kisicho cha kawaida kilichomtokea,
wakabadili mawazo yao na kuanza kusema
kwamba yeye ni mungu.
7 Basi karibu na sehemu ile, palikuwa na
shamba kubwa la mtu mmoja kiongozi wa
kile kisiwa, aliyeitwa Publio. Alitupokea
na akatuhudumia kwa ukarimu mkubwa kwa
muda wa siku tatu.
8 Baba yake Publio alikuwa mgonjwa kitan-
dani, akiwa anaumwa homa na kuhara damu.
Paulo akaingia ndani ili kumwona na baada
ya maombi, akaweka mikono juu yake na
kumponya.
9 Jambo hili lilipotukia, watu wote wa
kisiwa kile waliokuwa wagonjwa wakaja, nao
wakaponywa.
10 Wakatupa heshima nyingi, nasi tulipokuwa
tayari kusafiri kwa njia ya bahari, wakapakia
melini vitu vyote tulivyokuwa tunavihitaji.

Paulo Awasili Rumi

11 Miezi mitatu baadaye tukaanza safari kwa
meli iliyokuwa imetia nanga kwenye kisiwa
hicho kwa ajili ya majira ya baridi. Hii ilikuwa
meli ya Iskanderia yenye alama ya miungu
pacha waitwao Kasta na Poluksi.
12 Kituo chetu cha kwanza kilikuwa Sirakusa
na tukakaa huko siku tatu.
13 Kisha tukang'oa nanga, tukafika Regio. Siku
iliyofuata, upepo mkali wa kusi ukavuma, na
siku ya pili yake tukafika Puteoli.
14 Huko tukawakuta ndugu, nasi
tukakaribishwa tukae nao kwa siku saba. Hivyo
tukaendelea na safari mpaka Rumi.
15 Ndugu wa huko Rumi waliposikia habari
zetu, walikuja mpaka Soko la Apio na mahali
paitwapo Mikahawa Mitatu kutulaki. Paulo
alipowaona, alimshukuru Mungu akatiwa moyo.
16 Tulipofika Rumi, Paulo aliruhusiwa kuishi
peke yake akiwa na askari wa kumlinda.

Paulo Ahubiri Rumi Chini Ya Ulinzi

17 Siku tatu baadaye Paulo akawaita pamoja
viongozi wa Kiyahudi. Walipokwisha kuku-
sanyika akawaambia, "Ndugu zangu, ingawa
sikufanya jambo lolote dhidi ya watu wetu au
dhidi ya desturi za baba zetu, lakini nilikamatwa
huko Yerusalemu nikakabidhiwa kwa Warumi.
18 Wao walipokwisha kunihoji, wakataka kuni-
achia huru kwa sababu hawakuona kosa lolote
nililolifanya linalostahili adhabu ya kifo.
19 Lakini Wayahudi walipopinga uamuzi huo,
nililazimika kukata rufaa kwa Kaisari, ingawa
sikuwa na lalamiko lolote juu ya taifa langu.

20 Basi hii ndiyo sababu nimewatumania, ili
niseme nanyi. Kwa kuwa ni kwa ajili ya tumaini
la Israeli nimefungwa kwa minyororo.”
21 Wakamjibu, “Hatujapokea barua zozote ku-
toka Uyahudi zinazokuhusu, wala hapana ndugu
yeyote aliyekuja hapa ambaye ametoa taarifa au
kuzungumza jambo lolote baya juu yako.
22 Lakini tungependa kusikia kutoka kwako
unalofikiri kwa sababu tunajua kwamba kila
mahali watu wanazungumza mabaya kuhusu
jamii hii.”
23 Baada ya kupanga siku ya kuonana naye,
watu wengi wakaja kuanzia asubuhi hadi jioni
akawaeleza na kutangaza kuhusu Ufalme wa
Mungu akijaribu kuwahadithia juu ya Yesu ku-
toka Sheria ya Mose na kutoka Manabii.
24 Baadhi wakasadiki yale aliyosema, lakini
wengine hawakuamini.
25 Hivyo hawakukubaliana, nao walipokuwa
wanaondoka, Paulo akatoa kauli moja zaidi:
“Roho Mtakatifu alinena kweli na baba zenu
aliposema mambo yale yaliyomhusu Bwana Yesu
kwa kinywa cha nabii Isaya kwamba:
26 “ ‘Nenda kwa watu hawa na useme,
“Hakika mtasikiliza lakini hamtaelewa;
na pia mtatazama, lakini hamtaona.”
27 Kwa kuwa mioyo ya watu hawa imekuwa
migumu;
hawasikii kwa masikio yao,
na wamefumba macho yao.
Wasije wakaona kwa macho yao,
na wakasikiliza kwa masikio yao,
wakaelewa kwa mioyo yao,

na kugeuka nami nikawaponya.’
28 “Basi na ijulikane kwenu kwamba, huu
wokovu wa Mungu umepelekwa kwa watu wa
Mataifa, nao watasikiliza.” [
29 Naye akiisha kusema maneno haya,
Wayahudi wakaondoka wakiwa na hoja nyingi
miongoni mwao.]
30 Kwa miaka miwili mizima Paulo alikaa
huko kwa nyumba aliyokuwa amepanga.
Akawakaribisha wote waliokwenda kumwona.
31 Akahubiri Ufalme wa Mungu na kufundisha
mambo yale yaliyomhusu Bwana Yesu Kristo,
kwa ujasiri wote na bila kizuizi chochote.

Biblica® Toleo Wazi Neno: Bibilia Takatifu™
Swahili: Biblica® Toleo Wazi Neno: Bibilia Takatifu™ (Bible)

copyright © 2018 Biblica, Inc.

Language: Kiswahili

Translation by: Biblica, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution Share-Alike license 4.0.
You have permission to share and redistribute this Bible translation in any format and to make reasonable revisions and adaptations of this translation, provided that:

You include the above copyright and source information.

If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.

If you redistribute this text, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.
Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2021-04-12

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 1 Oct 2024 from source files dated 31 Aug 2023
9cbb05be-39f3-5d18-8b2a-4ba788541462